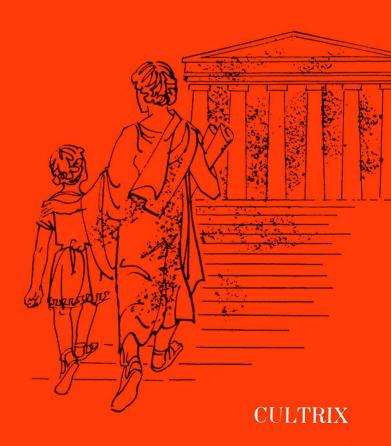
# PAULO RÓNAI

curso básico de latim

# GRADUS SECUNDUS



# PAULO RÓNAI (Professor Catedrático do Colégio Pedro II)

# Curso Básico de Latim II GRADUS SECUNDUS



## Copyright © 1986 Paulo Rónai

Do mesmo Autor: Curso básico de latim GRADUS PRIMUS

Edição	Ano
4-5-6-7	97-98-99

Direitos reservados EDITORA CULTRIX LTDA.

Rua Dr. Mário Vicente, 374 - 04270-000 - São Paulo, SP - Fone: 272 1399

Impresso nas oficinas gráficas da Editora Pensamento.

# PREFÁCIO PARA A QUARTA EDIÇÃO

Obrigado pela recente modificação do programa a remodelar este segundo volume do curso, não resisti à tentação de refazê-lo do começo ao fim, aproveitando as experiências de treze anos de ensino no Brasil.

Como elas em geral confirmaram as diretrizes em que me inspirei ao iniciar, há dez anos, esta série de manuais, o método adotado ficou substancialmente o mesmo. Há, porém, inúmeras modificações nos pormenores, como os colegas familiarizados com o livro facilmente poderão verificar.

Estou cada vez mais convencido de que o manual de latim destinado a uma série ginasial deve ser o mais reduzido possível no que diz respeito às leituras e às regras de gramática, e ao mesmo tempo ter abundância de explicações e exercícios. Só assim a matéria poderá ser dada integralmente dentro do ano letivo, isto é, dentro das 50 a 60 aulas a que ele praticamente se reduz entre nós.

Das regras de gramática julguei acertado incluir somente as que têm aplicação manifesta nas leituras e portanto lhes facilitam a compreensão. Qualquer regra não exemplificada em textos acarreta para a memória dos alunos um peso morto.

Justamente por não ser o latim disciplina das mais populares, deve ser ensinado de maneira divertida e agradável. As numerosas ilustrações do volume são apenas um dos meios postos a serviço de tal objetivo. Outro é a maneira de expor a matéria. Como Eutrópio, o autor indicado para o 2º ano ginasial, nada tem de muito atraente, encaixei os trechos desse compilador em pequenas leituras cujo conjunto forma um único assunto, já abordado em GRADUS PRIMUS: a vida de um mestre-escola e de seus alunos do século de Augusto.

São eles que lêem a história de seu país, explicada e comentada pelo professor. Os alunos fazem perguntas e são argüidos sobre os capítulos explicados. Talvez tenha conseguido assim conferir interesse maior a um texto demasiadamente árido em si.

Aos que me argüirem de laborar em anacronismo ao colocar nas mãos do jovem Quinto Horácio Flaco e de seus colegas trechos de Eutrópio, responderei que para mim a crônica desse autor não passa de simples compêndio de dados e fatos, de mero resumo sem características pessoais. Qualquer professor da Antiguidade o faria mais ou menos igual; e Orbílio Pupilo, "o espancador", a julgarmos pelo preparo de seu ilustre aluno, não devia ser dos piores. Mas é claro que a presença deles entre as personagens do livro me fez limitar os excertos de Eutrópio ao começo da nossa era.

O livro contém ainda outros trechos seletos, anedotas, provérbios e até palavras cruzadas, que geralmente são acolhidas com curiosidade entusiástica pelos alunos. Estão aqui também, embora renovados, os exercícios de recapitulação disfarçados em jogos e quebracabeças, assim como inúmeros exercícios de aplicação colocados no fim das lições para facilitar o trabalho dos mestres.

Os vocabulários apensos às leituras I a XX só contêm as palavras ainda não encontradas em leitura anterior do livro ou em GRADUS PRIMUS. Mas as palavras que já ocorreram estão reunidas no Léxico Latino-Português do fim do volume, que contém também todos os vocábulos das leituras XXI a XXX. É novidade o Léxico Português-Latino contendo o vocabulário das versões.

Resta-me agradecer, como sempre, aos dedicados amigos que me auxiliaram: o Prof. Adriano de Gama Kury, não somente na revisão, mas também na doutrina gramatical e na redação, e Mário Teles, na leitura das provas, e pedir aos prezados colegas que adotarem GRADUS SECUNDUS em aulas que continuem a me ajudar a melhorá-lo, comunicando-me qualquer crítica, observação ou conselho.

Rio de Janeiro, outubro de 1954.

# O SISTEMA DE ACENTUAÇÃO ADOTADO NESTE LIVRO

# Sinais de quantidade:

- (mácron) indica vogal longa: p. ex. vēni,
- o (braquia) indica vogal breve; p. ex. fabula.

Em latim o acento recai regularmente sobre a penúltima sílaba, quando esta é longa. Em tal caso não empregamos no presente livro nenhum sinal. P. ex. amare (pronunciar: amáre).

Quando a penúltima é breve, o acento recai sobre a antepenúltima. Em tal caso indicamos sempre a quantidade da penúltima. P. ex. legere (pronunciar: légere).

A quantidade das outras sílabas não é indicada neste livro senão em casos excepcionais, quando exigida por alguma razão especial; assim no ablativo rosā, para distingui-lo do nominativo rosa.



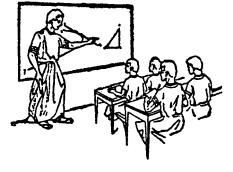
# I

# PUERI ITERUM IN SCHOLA

Discipuli post ferias scholarum iterum in schola conventunt. Intrat Orbiltus Pupillus. Pueri surgunt, magistrum comiter salutant:

PUERI: — Salve, magister!

ORBILIUS: - Salvete,¹
puĕri! Incĭpit hodĭe annus
novus studiorum. Monĕo
vos, ut scholam diligenter



frequentetis, verba mea semper exaudiatis, lectiones discatis. Nonne omnes adsunt, Luci?<sup>2</sup>

LUCIUS: - Adsumus omnes praeter Sextum.

ORB.: - Cur Sextus abest?

QUINTUS: - Domi<sup>3</sup> mansit, matrem aegram curat.

- 1. Empregamos salve quando a saudação se dirige a uma pessoa só; salvete, quando se dirige a várias pessoas.
- 2. Luci: vocativo de Lucius. Lembremos que os nomes próprios terminados em -ius formam o vocativo singular em -i.
- 3. domi (locativo de domus): "em casa".

ORB.: — Spero fore brevi ut mater convalescat et Sextus nosteritëruminter vos apparëat.

AULUS: — Quid hoc anno<sup>5</sup> tecum discemus, magister? ORB.: — Historiam Romae legemus et explicabimus.

AUL.: - Studium historiae valde nos delectabit.

ORB.: — Sapienter dicis, Aule: delectabit et instruet. Ut proverblum docet, historia est magistra vitae.

## VOCABULÁRIO

As palavras já encontradas em GRADUS PRIMUS geralmente não estão incluídas nos vocabulários que seguem as leituras; todas elas, porém, estão registradas no Léxico Latino-Português do fim do livro.

itërum (adv.)	pela segunda vez, de novo	praeter (prep. de ac.)	exceto, com exceção de
post (prep. de ac.)	depois de	cur	por quê?
ferlae, -arum f. pl.	férias	spero, -as, -are, -avi, -atum	esperar
convěnío, -is, -ire, -veni,	reunir-se	fore	que seja
-ventum intro, -as, -are,	entrar	convalesco, -is, -ĕre, -valŭi	restabelecer-se
-avi, -atum	salve! bom	apparĕo, -es,	aparecer
salve! salvete!5	dia!	-ere, -ŭi, -ĭtum	
incipio, -is, -ere -cepi, -ceptum	começar	nonne?	não é verdade que?
annus, -i m. studium, -li n. lectio, -onis f.	ano estudo lição	adsum, -es, -esse, - fŭi	estar presente

<sup>4.</sup> Spero fore brevi ut: "Espero que dentro em breve".

<sup>5.</sup> hoc anno: "este ano".

quid? (pron.) quê? sapienter (adv.) sabiamente, com tecum contigo acerto brevi (adv.) dentro em breve instruo, is, -ere, ensinar, instruir -xi. -ctum

#### § 19 A declinação dos substantivos

- a) Declinar um nome significa enunciar em determinada ordem as diversas formas que ele reveste segundo as funções que desempenha na oração, isto é, enumerar os seus casos. Em latim há seis casos: nominativo, caso do sujeito e do predicativo; vocativo, caso do chamamento; acusativo, caso do objeto direto; genitivo, caso do adjunto restritivo (ou adjetivo); dativo, caso do objeto indireto; ablativo, caso do adjunto circunstancial (ou adverbial).
- b) Os substantivos, conforme sua declinação, repartem-se em cinco grupos: por outras palavras, há em latim cinco declinações de substantivos. Para saber a que grupo pertence um substantivo, basta conhecer-lhe o genitivo singular, pois este caso tem terminação diferente em cada uma das declinações:

-ae na I, -i na II, -is na III, -us na IV, - ei na V.

Ver a tabela da pág. 19.

Nos vocabulários apensos às leituras, assim como no Léxico Latino-Português, a terminação do genitivo está indicada ao lado de cada substantivo, o que acontece em todos os dicionários latinos.

# § 2º Conjugação de "sum" e seus compostos

a)	Sum.	es.	esse.	fui (	("ser"	ou	"estar"	١.

	INDICATIV	0	SUBST	IMPERATIVO			
Pres.	Imperf.	Fut.	Pres.	Pres. Imperf.			
sum es est sumus estis sunt "eu sou", etc.	eram eras erat eramus eratis erant "eu era", etc.	ero eris erit erimus eritis erunt "eu serei", etc.	sim sis sit simus sitis sitis sint "eu seja", etc.	essem esses esset essemus essetis essent "eu fosse", etc.	este "sê", etc.	esto esto estote sunto "sê", etc.	

# (continuação)

I	NDICATIVO	SUBS	SUBSTANTIVO		
Pret. perf.	M. q. perf.	Fut. p	erf.	Pret. perf.	M. q. perf.
fui fuisti fuit fuit fuimus fuistis fuerunt ou fuere "eu fui", etc.	fuĕram fuĕras fuĕrat fueramus fueratis fuĕrant "eu tinha sido", etc.	fuëro fuëris fuërit fuerin fuerin "eu te sido",	nus is t erei etc.	fuërim fuëris fuërit fuerimus fueritis fuerint "eu tenha sido", etc.	fuissem fuisses fuisset fuissemus fuissetis fuissent "eu tivesse sido", etc.
Presente	Perfe	ito		F	uturo
esse "ser"	fuisse "ter s	futurum, -a futuros, -as ou fore "haver o	, -a } esse		
	PAKTICI	-	SUPINO		
Presente falta	Futuro futurus, -a, -um "que há de ser"			Passado falta	falta

```
b) Conjugam-se da mesma forma os compostos de sum:
absum, abes, abesse, afūi ("estar ausente");
adsum, ades, adesse, adfūi ("estar presente");
desum, dees, deesse, defūi ("faltar");
prosum, prodes, prodesse, profūi ("ser útil");
supersum, superes, superesse, superfūi ("sobreviver"); etc.
Note-se que na conjugação de prosum intercala-se um d entre
o prefixo pro- e as formas de sum que começam por vogal.
```

# **EXERCÍCIOS**

- 1. Distribuir os substantivos comuns da leitura por declinações, indicando o genitivo de cada um.
- 2. Cinco substantivos da leitura estão no vocativo. Quais são?
- 3. Dizer o caso, o número e a função de todos os substantivos da primeira e da última orações da leitura.
- 4. Declinar: historia et lectio; schola et discipülus; puer et mater.
- 5. Dizer quais os verbos da leitura que estão no futuro do indicativo; quais os que estão no presente do subjuntivo.
- Dizer em latim, com formas dos verbos absum e adsum:
   Estaremos presentes. Estive ausente. Os alunos estavam presentes.
   As alunas tinham estado presentes. Que estejas ausente. Que estivésseis presentes.

# I

# DE MORTE CLAUDIAE

Paucis diebus post Orbilĭus a disciptilis mortem Claudĭae, uxoris Titi ac matris Sexti, audit. Maritus luctu afflictus magistrum filĭi rogat ut inscriptionem sepulchro componat. Orbilĭus hos versus tristi amico scribit:



Hospes, quod dico paulum est: adsta ac perlège. Hic est sepulchrum haud pulchrum pulchrae feminae. Nomine parentes nominaverunt Claudiam. Suum maritum corde dilexit suo. Natos duos creavit: horum alterum In terra linquit, alium sub terra locavit. Domum servavit, lanam fecit. Dixi. Abi. 1

Nota bene: A abreviatura da lápide D. M. S. lê-se assim: Dits Mani bus Sacrum, expressão que significa "consagrado aos espíritos" (dos mortos).

1. abi: 2ª pessoa do singular do imperativo do abeo.

# **VOCABULÁRIO**

Claudía, -ae f.	Cláudia	cor, cordis n.	coração
paucus, -a, -um	pouco	duos	dois
Titus, -i m.	Tito	hos	estes
ac (conj.)	е	versus, -us m.	verso
luctus, -us m.	luto	natus, -i m.	filho
afflictus, -a, -um	aflito	creo, -as, -are, -avi,	criar
inscriptio, -onis f.	inscrição	-atum	
rogo, -as, -are, -avi,	pedir (a)	alter, -ĕra, -ĕrum	um
-atum (com ac.)		linquo, -is, -ĕre,	deixar
sepulchrum, -i n.	sepulcro,	liqui, lictum	
	túmulo	horum	destes
compono, -is, -ĕre,	compor,	alĭus, -a, -ud	outro
-posŭi, -posttum	redigir	loco, -as, -are, -avi,	colocar
hospes, hospitis m.	estrangeiro,	-atum	
	viandante	lana, -ae f.	lã
quod	o que	abĕo, -is, -ire, -ivi	ir embora
paulum (adv.)	pouco	ou -ĭi, -ĭtum	
adsto, -as, -are,	parar	sacer, -cra, -crum	consagrado
adstiti		iacĕo, -es, -ere,-ŭi,	jazer, re-
perlego, -is, -ëre,	ler (do princí-	-Ytum	pousar
-legi, -lectum	pio ao fim)		-
haud (adv.)	กลิง		
nomen, -inis n.	nome		
nomĭno, -as, -are,	chamar		
-avi, -atum			

# § 3º A declinação dos adjetivos qualificativos

a) Em latim os adjetivos qualificativos dividem-se em duas classes. A primeira é formada pelos adjetivos cujo nominativo singular termina em -us ou -er no masculino, -a no feminino, -um no neutro. Modelos: bonus, -a, -um ("bom") e piger, -gra, -grum ("preguiçoso").

- b) A segunda classe é formada pelos adjetivos que pertencem à III declinação. Alguns deles como vetus ("antigo") declinam-se como os substantivos do grupo A; a grande maioria, porém, segue a declinação do grupo B.
- c) Os adjetivos do grupo B podem ser divididos em três grupos: triformes, biformes e uniformes, conforme tenham três, duas ou uma forma só, no nominativo singular. Modelo dos triformes: acer, acris, acre ("violento"); dos biformes: fortis, forte ("forte"); dos uniformes: atrox ("atroz").

Ver a tabela da pág. 19.

# § 4º Concordância do adjetivo qualificativo

O adjetivo atributo concorda com o substantivo em número, gênero e caso; assim bonus domĭnus ("bom senhor"), bona serva ("boa escrava"), boni domĭni ("bons senhores"). Concordância não significa necessariamente desinência idêntica; nas expressões mare magnum ("mar grande") e lex nova ("lei nova"), por exemplo, os adjetivos concordam com os substantivos qualificados, mas têm terminação diferente, por não pertencerem à mesma declinação.

# **EXERCÍCIOS**

- 1. Dizer com que substantivos concordam, na I leitura, os adjetivos novus e aegram, e na II, os adjetivos paucis, tristi, pulchrum, pulchrae.
- 2. Declinar: maritus tristis; inscriptio pulchra; cor aegrum.
- 3. Explicar o caso, número e função dos seguintes substantivos da leitura: discipülis, uxoris, luctu, sepulchro, corde, terrā.
- 4. Dizer em que modo e tempo estão: audit, componat, scribit, adsta, dilexit, linquit, dixi, abi.

- 5. Conjugar absum no presente e no imperfeito do indicativo, adsum nos mesmos tempos do subjuntivo.
- 6. Versão:

Enquanto os colegas estudavam, Sexto estava ausente. O menino cuidava da mãe doente. Tito perdeu a esposa. O professor de Sexto compôs uma inscrição para o túmulo.

As palavras desta versão e as das demais deverão ser procuradas no Léxico Português-Latino no fim do livro.

Notate bene proverbium:

NON SCHOLAE SED VITAE DISCIMVS \*

<sup>\*</sup> Nas inscrições antigas o som u é transcrito com a letra v.

# QUADRO SINÓPTICO DAS CINCO DECLINAÇÕES DOS SUBSTANTIVOS

CASO	1.		π.		III. (Grupo A)		IIL (Grupo B)		īv.		v.	Função		
SING. Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	103-2 103-2 103-2 103-2 103-2 103-2	dom'in-us dom'in-e dom'in-um dom'in-o dom'in-o dom'in-o	bngt-o bngt-o bngt-nu bnet bnet	verb-um verb-um verb-u verb-o verb-o	dolor	veritas veritas veritat-em veritat-is veritat-i veritat-e	corpus corpus corpords corpord corpord	civ-is civ-is civ-em civ-is civ-i civ-e	ars ars art-em art-is art-i	mar-i mar-is mar-e mar-e	cant-us cant-us cant-um cant-us cant-us cant-us cant-us	gen-u gen-u gen-us gen-lii gen-lii	tes res rem rei rei rei	sujeito chamamento obj. direto adj. restritivo obj. indireto adj. circunst.
PLUR. Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	103-de 103-de 103-d1 103-d1 103-d3	dom'in-i dom'in-os dom'in-osum dom'in-is dom'in-is	brigi-i brigi-os brigi-os brigi-os brigi-is	verb-is verb-is verb-is verb-is	dolor-es dolor-es dolor-um dolor-Tbus dolor-Tbus	veritat-es veritat-es veritat-um veritat-Ybus veritat-Ybus	corpor-lbus corpor-lbus corpor-um corpor-lbus	civ-Ybus	artes artes art-Yum art-Ybus	mar-Ybus	cant-us cant-us cant-us cant-tus cant-tum cant-tbus cant-tbus	gen-lia gen-lia gen-lium gen-lium gen-lius gen-lius	r-ebus	sujeito charamento obj. direto adj. restritivo obj. indireto adj. circunst.

# DECLINAÇÕES DOS ADJETIVOS

	PRIMEIRA CLASSE					SEGUNDA CLASSE							
CASO SING.	MASC.	FEM.	NEUTRO	MASC.	FEM.	NEUTRO	MASC.	FEM.	NEUTRO	MP.	NEUTRO	M.P. NEUTRO	MF.NEUTRO
Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	bon-o bon-o bon-o bon-o	bon-a bon-an bon-ae bon-ae bon-ae	bon-um bon-um bon-d bon-o bon-o	pigr-o pigr-o pigr-o pigr-o	bigr-g bigr-ae bigr-ae bigr-a	pigr-um pigr-um pigr-u pigr-o pigr-o	ac-er ac-er acr-is acr-i acr-i	act-is act-is act-is act-i act-i	act-d act-d act-d act-d	fort-is fort-is fort-is fort-i fort-i	forter forter forter forter forter forter	atrox atrox atrocem atrox atroceis atrocei atroce	vetus veter-is vetër-is vetër-i vetër-i vetër-i
PLUR. Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	bon-i bon-os bon-os bon-is bon-is	bon-ae bon-ae bon-as bon-arum bon-is bon-ds	bon-a bon-a bon-orum bon-is bon-is	pigr-i pigr-os pigr-osum pigr-is pigr-is	pigr-ae pigr-ae pigr-as pigr-arum pigr-is pigr-is	pigr-a pigr-a pigr-orum pigr-ls pigr-ls	act-Ybu	act-₹bus act-₹bus act-₹bus	act Ybus	fort-es fort-es fort-es fort-Yum fort-Ybus fort-Ybus	fort-Ya fort-Ya fort-Ya- fort-Yum fort-Ybus	atroces atroc's atroc-is atroc-is atroc-is atroc-is atroc's atroc's atroc's atroc'bus atroc'lbus	veiči-es veiči-e veiči-es veiči-e veiči-es voiči-e veiči-dous veici-ibus veici-ibus

# JOGOS DE DECLINAÇÃO

	Completar as regras seguintes:
1.	A terminação -bus é própria do e do e do
	É nas palavras que o nominativo plural termina
	em -a.
3.	À terminação -as corresponde, no singular, a terminação
	O vocativo só difere do nominativo na declinação.
	No singular, a terminação -ae pode ser do e do
6.	No plural, essa mesma terminação pode ser do e do
	***************************************
7.	Não há palavra neutra na e declinações.
8.	À e declinações não pertencem adjetivos.
9.	É na declinação que as desinências do nominativo
	são as mais variadas.
10.	É a declinação que contém o menor número de
	substantivos.
11.	O adjetivo qualificativo não concorda necessariamente em
	com o substantivo que acompanha.
12.	Os dois casos que, no singular, terminam em vogal em todas as
	declinações são o e o
	Todas as palavras terminadas em são neutras.
14.	É na declinação que se encontra o maior número de
	terminações iguais.
15.	A terminação -us do nominativo singular ocorre na
	e declinações.
16.	A maior parte dos adjetivos da 2ª classe forma o genitivo plural
	em
	Esses mesmos adjetivos formam o ablativo singular em
18.	Os adjetivos triformes têm formas no nominativo sin-
	gular, no acusativo singular e no genitivo plural.
19.	Os adjetivos biformes têm formas no nominativo singular,
20	no nominativo plural e no dativo plural.
20.	Os adjetivos uniformes têm duas formas no singular.

# Ш

# DE CONSOLATIONIBUS SAPIENTIAE

Exsequiis Claudiae multi amici domus adsunt. Post exsequias dolor vidui consolationybus amicorum lenitur.

Erige animum, mi Tite!
 dicit unus ex amicis. — Optimam certe perdidisti uxorem.
 Sed omnes finis unus manet:<sup>1</sup> "mors certa, hora incerta."



Collegae Sexti quoque venerunt.

- Forti animo es, <sup>2</sup> amice - dicit Quintus Sexto. - Tempera dolorem. "Levius fit patientia quidquid corrigere est nefas." Memoriam matris recte vivendo cole.

# VOCABULÁRIO

consolatio, -onis f. consolação viduus, -i m. viúvo sapientia, -ae f. sabedoria lenitur é aliviado exsequiae, -arum f. pl. enterro erigo, -is, -ere, erexi, erguer,

- 1. O verbo *manëo*, quando é intransitivo, como na I leitura, traduz-se por "ficar"; quando é transitivo, como nesta leitura, significa "aguardar".
- 2. es: imperativo de sum.

erectum	levantar	fīnis, -is m.	fim
ex (prep. de abl.)	de, entre	perdo,-is,-ĕre,perdĭdi,	perder
certe (adv.)	decerto, sem	n perdItum	
	dúvida	quidquid	tudo o que
certus, -a, -um incertus, -a, -um	certo incerto	corřigo, -is, -ĕre, -rexi, -rectum	corrigir, reme- diar
tempěro, -as, -are, -avi, -atum	moderar	nefas (indecl.) recte (adv.)	impiedade honestamente
levYus '	mais leve	colo, -is, -ĕre, ŭi,	cultivar, vene-
fit patientĭa, -ae f.	toma-se paciência, resigna- ção	cultum	rar

# § 59 As preposições

Muitas vezes o adjunto circunstancial não se exprime por meio de simples advérbio ou de substantivo em ablativo, mas por meio de um nome precedido de preposição.

O nome precedido de preposição nunca pode ficar no nominativo.

Certas preposições regem o acusativo; assim: ad, inter, per, post, praeter, supra, etc.

Outras, como cum, de, e ou ex, pro, sine, etc., regem o ablativo.

As preposições in, sub e super regem acusativo, quando o adjunto circunstancial responde à pergunta "Para onde?", e ablativo, quando responde à pergunta "Onde?".

# **EXERCÍCIOS**

- Procurar no Léxico o sentido de todas as preposições enumeradas no § 59.
- 2. Procurar nas leituras I a III os adjuntos circunstanciais formados por nomes precedidos de preposição.

- 3. Dizer em latim: Com o professor. Sem os alunos. Entre amigos.
- 4. Declinar: optima uxor et vir optimus.
- 5. Dizer quantos verbos da III leitura estão na 2ª pessoa do singular.
- 6. Determinar o caso, o número e a função das seguintes palavras da leitura: domus, consolationibus, omnes, forti, patientia, matris.

# IV

# DE ROMULO ET REMO

Postero die discipulos iterum in schola invenimus, verba magistri audientes.

- Ecce mirabilĭa - incĭpit Orbilĭus - quae rerum scriptores de initĭo Urbis narrant:

Vestalibus, templi Vestae custodibus, nubere non licebat. At Vestalis Rhea Silvia duos filios habuit, Romulum et Remum, quorum pater deus Mars erat. Patruus crudelis Amulius geminos servo tradidit,

ut eos occideret. At servus, clementior quam dominus, pueros in ripam fluminis exposuit. Paulo post lupa ad flumen venit. Fera non solum non occidit parvulos, sed lacte aluit, donec Faustulus, pastor pauper regis, eos inveniret et uxori traderet.



1. Traduzir pelo pretérito perfeito do indicativo.

# **VOCABULÁRIO**

postěrus, -a, -um	seguinte	patruus, -i, m.	tio patemo
Romülus, -i m.	Rômulo	Amulius, -ii m.	Amúlio
Remus, -i m.	Remo	eos (pron.)	OS
<i>mirabilĭa, -um</i> n. pl.	coisas admi- ráveis	trado, -is, -ĕre, -dĭdi, -dĭtum	entregar
rerum scriptor, -oris m.	historiador	occido, -is, -ĕre, -cidi, -cisum	matar
initĭum, -Ĭi n.	começo	clemens (gen.	clemente,
Vestalis, -is f.	vestal(sacerdo-	clementis)	bondoso
	tisa de Vesta)	quam (conj.)	do que
custos, -odis m.	guardião, guar-	ripa, -ae f.	margem, costa
e. f.	diã	expono, -is, -ĕre,	expor, abando-
Vesta, -ae f.	Vesta (deusa	-posŭi, -posttum	nar
	do lar)	paulo post	pouco depois
nubo, -is, -ĕre,	casar-se	lupa, -ae f.	loba
-psi, -ptum		fera, -ae f.	fera
licet, -ere, -uit (impess.)	ser permitido	solum (adv.) parvulus, -i. m.	somente o pequenino
Rhea Silvia f.	Rea Sílvia	lac, lactis n.	leite
gemini, -orum	gêmeos	alo, -is, -ĕre, -ŭi,	alimentar
m. pl.		-tum ou -itum	annicitai
quorum	dos quais, cujo	Foustülus, -i m.	Fáustulo
Mars, Martis m.	Marte (deus da guerra)	pauper (gen. paupěris)	pobre

# § 69 Graus de significação dos adjetivos.

a) Ao passo que em português o comparativo de superioridade é uma expressão composta do advérbio "mais" e da forma do grau positivo (por exemplo: "mais alto"), em latim é tirado desta última por meio de sufixo.

Para formar o comparativo de superioridade, corta-se a terminação do genitivo singular do adjetivo masculino, e ao radical assim obtido acrescentam-se as terminações -ior para o masculino e feminino, -ius para o neutro. Tomemos os adjetivos altus, -a, -um ("alto") e levis, -e ("leve"), cujo radical é respectivamente alt- e lev-. Acrescentadas as terminações do comparativo, teremos altior, altius e levior, levius. A declinação do comparativo é a seguinte:

	CASO	Masculino	Feminino	Neutro
SINGULAR	Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	altior altior altiorem altioris altiori altiore (i)	altior altior altiorem altioris altiori altiori	altius altius altius altioris altiori altiore (i)
PLURAL	Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	altiores altiores altiores altiorum altioribus altioribus	altiores altiores altiores altiorum altioribus altioribus	altiora altiora altiora altiorum altioribus altioribus

- b) Para formar o superlativo, acrescentam-se ao mesmo radical as terminações -issimus, -a, -um. Ter-se-á, pois: altissimus, -a, -um e levissimus, -a, -um. O superlativo latino pode ter dois sentidos diferentes: altissimus pode significar não somente "o mais alto" (SUPERLATIVO RELATIVO) como também "altíssimo" ou "muito alto" (SUPERLATIVO ABSOLUTO). A declinação do superlativo segue a de bonus, -a, -um.
- c) Os adjetivos terminados em -er têm o comparativo regular, mas no superlativo acrescentam ao nominativo singular masculino a terminação -rimus, -a, -um (em vez de -issimus, -a, -um). Assim:

Positivo	Comparativo	Superlativo
piger, pigra, pigrum ("preguiçoso")	pigrĭor, pigrĭus	pigerrĭmus, -a, -um
acer, acris, acre ("áspero")	acrĭor, acrĭus	acerrimus, -a, -um

d) Alguns adjetivos terminados em -ilis, como facilis, têm também o comparativo regular, mas formam o superlativo com -limus, -a, -um acrescentado ao radical (em vez de -issimus, -a, -um). Assim:

facĭlis, -e ("fácil")

facillor. - lus

facill'imus, -a, -um

e os adjetivos difficĭlis, -e ("difícil"), gracĭlis, -e ("delgado"), humĭlis, -e ("humilde"), simĭlis, -e ("semelhante") e dissimĭlis, -e ("dessemelhante").

### **EXERCÍCIOS**

- 1. Distribuir os substantivos da leitura por gêneros.
- 2. Dizer com que substantivos concordam postero, audientes, crudelis, clementior e pauper.
- 3. Declinar: patrius crudelior; lac novissimum.
- 4. Formar o comparativo e o superlativo de aeger, certus e tristis.
- 5. Completar as frases seguintes por complementos predicativos: Aulus et Quintus ... erant. Claudia ... Titi et ... Sexti erat. Romülus et Remus ... Martis erant. Romülus fuit primus ... Romae.
- 6. Versão:

Quinto é mais aplicado do que Aulo. Remo teve um fim tristíssimo. Ontem ouvi o discurso mais longo de minha vida.

Notate bene proverbium:

AQVILA NON CAPTAT MVSCAS.

#### ٧

# ROMULUS URBEM CONDIT

Videte nunc – pergit Orbilĭus – quam¹ parva tantae urbis
 principĭa fuĕrint.²

Gemini in domo pauperrima Faustuli crescebant. Adolescentes inter pastores latrociniis vivebant. Romulus duodeviginti annos natus urbem parvam in Palatino monte aedificare incepit. Remus moenia exigua urbis



novae derisit. "Haec tua moenia — ait — certe magno auxilio civibus tuis erunt!" Verbis fratris iratus, Romülus Remum occidit. Postea urbem condidit quam ex nomine suo Roman vocavit.

- 1. quam (adv.): "quão".
- 2. fuĕrint. Traduzir pelo indicativo.
- 3. duodeviginti annos natus: "na idade de dezoito anos".
- 4. magno auxilio erunt: "serão de grande auxilio".
- 5. quam (pron. relativo): "que".

Principio civitas magna humilior erat quam<sup>6</sup> vicus pauperrimus.

# VOCABULÁRIO

condo, -is, -ĕre, -dĭdi, -dĭtum	fundar	Palatinus mons m.	Monte Pala- tino
pergo, -is, -ĕre, -rexi, -rectum	continuar	aedifico, -as, -are, -avi, -atum	construir
tantus, -a, -um	tão grande, tamanho	exiguus, -a, -um	exíguo, pe- queno
principĭum, -ĭi n.	começo	moenĭa, -ĭum n. pl.	muralhas
cresco, -is, -ĕre, crevi, cretum	crescer	deridĕo, -es, -ere, -risi, -sum	escarnecer
adolescens, -entis m.	o jovem	auxilium, -ii n.	auxílio
latrocinium, -ii n.	roubo, assalto	iratus, -a, -um occido, -is, -ĕre,	irritado matar
natus, -a, -um	nascido	-cidi, -cisum	
duodeviginti	dezoito	civitas, -atis f.	cidade
mons, montis m.	monte	humĭlis, -e vicus, -i m.	humilde aldeia

# § 79 Conjugação da voz ativa

a) Quem deseja saber traduzir do latim, deve decorar certo número de verbos, dos que ocorrem mais frequentemente, com seus tempos primitivos, a saber: a 1º e 2º pessoa do presente do indicativo, o infinitivo presente, a 1º pessoa do pretérito perfeito do indicativo e o supino em -um. Assim, enunciaremos o verbo amo da maneira

<sup>6.</sup> quam (conjugação): "do que". Observe-se que os três quam desta leitura pertencem a três categorias gramaticais diferentes.

seguinte: amo, amas, amare, amavi, amatum. Com o auxílio destas cinco formas podem-se obter todos os tempos do verbo.

- b) Os verbos latinos possuem três temas: o do presente, o do perfeito e o do supino.
- c) O tema do presente serve para formar os tempos do infectum, isto é, os seguintes: presente do indicativo, imperfeito do indicativo, futuro do indicativo, presente do subjuntivo, presente do imperativo, futuro do imperativo, particípio presente, infinitivo presente, gerúndio.

A maneira de formar estes tempos nas quatro conjugações depreende-se com facilidade do quadro sinóptico das páginas 33 a 36, pois nele os sufixos aparecem separados do tema.

Obtemos o tema do perfeito cortando o i final do pretérito perfeito do indicativo (quarto tempo primitivo). Desse tema formamse os seguintes tempos: pretérito perfeito do indicativo, mais-queperfeito do indicativo, futuro perfeito do indicativo, pretérito perfeito do subjuntivo, mais-que-perfeito do subjuntivo, infinitivo perfeito.

Em todas as conjugações esses tempos — chamados tempos do perfectum — se formam de maneira idêntica (ver o quadro sinóptico acima citado); o que geralmente difere é o tema do perfeito ao qual se acrescentam as terminações. Eis por que o pretérito perfeito figura entre os tempos primitivos indispensáveis.

O tema do supino obtém-se cortando a terminação -um do supino (último dos tempos primitivos). Deste tema formam-se:

- 1. O supino em -um: amatum ("amar", "para amar").
- 2. O particípio futuro: amaturus, -a, -um ("que há de amar").
- 3. O infinitivo futuro: amaturum, -am, -um esse ("haver de amar").

# **EXERCÍCIOS**

- 1. Dizer em que tempo e modo estão os seguintes verbos da V leitura: videte, fuërint, crescebant, incepit, erunt, erat.
- 2. Passar para o presente o último parágrafo da IV leitura (de Vestalibus a traderet).

- 3. Conjugar vivo na 3ª pessoa do singular de todos os tempos do indicativo e do subjuntivo, com a tradução ao lado.
- 4. Procurar na V leitura três adjuntos circunstanciais formados com preposições.
- 5. Procurar nessa mesma leitura os adjetivos que qualificam urbis, domo, urbem, auxilio, civitas, vicus.
- 6. Versão:

No começo Roma era uma humilde aldeia. Seus moradores eram pastores pobres. Remo escarneceu a nova cidade. Suas palavras imprudentes irritaram muito o irmão.

# QUADRO SINÓPTICO DA VOZ ATIVA DAS CONJUGAÇÕES REGULARES

(Continuação nas páginas seguintes)

І. П.	III.a)	III.b)	IV.
-------	--------	--------	-----

PRESENTE DO INDICATIVO						
am-o ama-s ama-t	vide-o vide-s vide-f	lĕg-o lĕg-is lĕg-it	capĭ-o capi-s capi-t	audi-s audi-s		
ama-mus	vide-mus	leg-imus	capĭ-mus	audi-mus		
ama-tis	vide-tis	leg-itis	capi-tis	audi-tis		
ama-nt	vide-nt	leg-unt	capi-unt	audĭ-unt		
	IMPER	FEITO DO IN	DICATIVO			
ama-bam	vide-bam	lĕg-ebam	capi-ebam	audi-ebam		
ama-bas	vide-bas	lĕg <i>-ebas</i>	capi-ebas	audi-ebas		
ama- <i>bat</i>	vide-bat	leg-ebat	capi-ebat	audi-ebat		
ama-bamus	vide- <i>bamus</i>	lĕg-ebamus	capi-ebamus	audi <i>-ebamus</i>		
ama-batis	vide-batis	lĕg-ebatis	capi-ebatis	audi-e <i>bati</i> s		
ama-bant	vide-bant	leg-ebant	capi-ebant	audi-ebant		
	FUT	URO DO INDI	CATIVO			
ama-bo	vide-bo	lĕg <i>-am</i>	capĭ-am	audĭ-am		
ama <i>-bis</i>	vide-bis	leg-es	capĭ-es	audĭ-es		
ama-bit	vide-bit	lĕg <i>-et</i>	capi-et	audī-et		
ama- <i>bĭmus</i>	vide-bimus	leg-emus	capi-emus	audi-emus		
ama-bĭ tis	vide-bĭtis	lĕg-etis	capi-etis	audi-etis		
ama-bunt	vide-bunt	leg-ent	capi-ent	audĭ-ent		
	PRETÉRITO PERFEITO DO INDICATIVO					
ama v-i	vid-i	leg-i	cep-i	audiv-i		
amav-isti	vid <i>-isti</i>	leg-isti	cep-isti	audiv- <i>isti</i>		
amav-it	vid-i <i>t</i>	leg-it	cep-it	audiv-it		
amav-ĭmus	vid-imus	leg-imus	cep-ĭmus	audiv-ĭmus		
amav-istis	vid <i>-istis</i>	leg-istis	cep <i>-istis</i>	audiv-istis		
amav-erunt	vid <i>-erunt</i>	leg-erunt	cep <i>-erunt</i>	audiv-erunt		
ou <i>-ere</i>	ou <i>-ere</i>	ou <i>-ere</i>	ou <i>-ere</i>	ou <i>-ere</i>		

# (Continuação)

I. I	<b>i.</b>	IILa)	Шь)	IV.	
PRET	TÉRITO MAIS	QUE-PERFEIT	O DO INDICA	TIVO	
amav-ĕram amav-ĕras amav-ĕrat amav-eramus amav-ērant	vid ĕram vid ĕras vid ĕrat vid eramus vid eratis vid ĕrant	leg-ĕram leg-ĕras leg-ĕrat leg-eramus leg-eratis leg-ĕrant	cep-ĕram cep-ĕrat cep-ĕrat cep-eramus cep-eratis cep-ĕrant	audiv-ëram audiv-ëras audiv-ërat audiv-eramus audiv-eratis audiv-ërant	
	FUTURO PI	ERFEITO DO	INDICATIVO		
amavěro amavěris amavěrit amaverřímus amaverřitis amavěrint	vid <i>ěro</i> vid <i>ěris</i> vid <i>ěrit</i> vid <i>erĭmus</i> vid <i>erĭtis</i> vid <i>ěrint</i>	leg ĕro leg ĕris leg ĕrit leg-erĭmus leg-erĭtis leg-ĕrint	cep ěro cep ěris cep ěrit cep er i mus cep er i tis cep ěrint	audiv <i>ěro</i> audiv <i>ěris</i> audiv <i>ěrit</i> audiv <i>erimus</i> audiv <i>eritis</i> audiv <i>ěrint</i>	
	PAR	TICÍPIO PRESI	ENTE		
ama-ns	vide-ns	lĕg-ens	capĭ-ens	audĭ-ens	
	PAR	TICÍPIO FUTI	URO		
amat-urus	vis-urus	lect-urus	capt-urus	audit-urus	
	GERÚNDIO				
ad am <i>-andum</i> etc.	ad vid <i>-endum</i> etc.	ad leg <i>-endum</i> etc.	ad capi <i>-endum</i> etc.	ad audi <i>-endum</i> etc.	
	SUPINO				
amat <i>-um</i>	vis-um	lect-um	capt-um	audit-um	

# (Continuação)

I.	II.	III.a)	III.b)	IV.	
	PRESENTE DO SUBJUNTIVO				
ame-m	vidě-am vidě-as	lĕg-am lĕg-as	capi-am	audĭ-am audĭ-as	
ame-f	vidě-at	lég-at	capi-at	audĭ-at	
ame-mus	vide-amus	leg-amus	capi-amus	audi-amus	
ame-tis	vide-atis	leg-atis	capi-atis	audi-atis	
ame-nt	vidĕ-ant	leg-ant	capi-ant	audī-ant	
	IMPERF	EITO DO SUB	JUNTIVO		
amare-m	videre-m	lĕgĕre-m	capĕre-m	audire-m	
amare-s	videre-s	lĕgĕre-s	capere-s	audire-s	
amare-f	videre-t	legere-t-	capĕre-t	audire-t	
amare-mus	videre-mus	lĕgĕre-mus	capere-mus	audire-mus	
amare-tis	videre-tis	legere-tis	capere-tis	audire-tis	
amare-nt	videre-nt	lĕgĕre-nt	capěre-nt	audire-nt	
	PRETÉRITO I	PERFEITO DO	SUBJUNTIVO	)	
amav-ĕrim	vid <i>-ĕrim</i>	leg-ĕrim	cep-ĕrim	audiv- <i>ĕrim</i>	
amav-ĕris	vid <i>-ĕris</i>	leg <i>-ĕris</i>	cep-ĕris	audiv- <i>ĕri</i> s	
amav-ĕrit	vid <i>-ĕrit</i>	leg-ĕrit	cep- <i>ĕrit</i>	audiv- <i>ĕrit</i>	
amav-erimus	vid <i>-erimus</i>	leg <i>-erĭ mus</i>	cep-erimus	audiv-erimus	
amav-erĭ tis	vid <i>-eri tis</i>	leg <i>-erĭ tis</i>	cep-eritis	audiv-erītis	
amav-ĕrint	vid-erint	leg-ĕrint	cep-ĕrint	audiv- <i>ĕrint</i>	
PRETÉRITO MAIS-QUE-PERFEITO DO SUBJUNTIVO					
amav-issem	vid-issem	leg-issem	cep-issem	audiv-issem	
amav-isses	vid-isses	leg-isses	cep-isses	audiv-isses	
amav-isset	vid <i>-isset</i>	leg-isset	cep-isset	audiv-isset	
amav-issemus	vid <i>∹issemus</i>	leg-issemus	cep-issemus	audiv-issemus	
amav-issetis	vid-issetis	leg-issetis	cep-issetis	audiv-issetis	
amav-issent	vid-issent	leg-issent	cep-issent	audiv-issent	

# (Continuação)

I.	II.	III.a)	III.b)	IV.	
PRESENTE DO IMPERATIVO					
ama ama-te	vide vide <i>-te</i>	lége lég-ite	cape capi-te	audi audi <i>-te</i>	
1 × 1	FUTURO DO IMPERATIVO				
ama-to ama-to ama-tote ama-nto	vide-to vide-to vide-tote vide-nto	ieg-ito leg-ito leg-itote leg-unto	capi-to capi-to capi-tote capi-unto	audi- <i>to</i> audi- <i>to</i> audi- <i>tote</i> audi- <i>unto</i>	
	INFI	NITIVO PRESI	ENTE		
ama-re	vide-7e	lĕg-ĕre	cap-ĕre	audi-re	
	INFI	NITIVO PERF	ЕІТО	:	
amav-isse	vid <i>-isse</i>	leg-isse	cep-isse	audiv-isse	
INFINITIVO FUTURO					
amaturum, -am, -um amaturos, -as, -a	visurum, -am, -um visuros, -as, -a	lecturum, -am, -um os lecturos, -as, -a	capturum, -am, -um capturos, -as, -a	auditurum, -am, -um audituros, -as, -a	

#### VI

#### DE SABINIS RAPTIS<sup>1</sup>

QUINTUS: — At dic<sup>2</sup> nobis, magister, quomodo urbs parva in civitatem magnam se converterit.<sup>3</sup>

ORBILIUS: - Romulus multos viros e finitimis in civitatem

recepit.



LUCIUS: — Solum viros?

ORB.: — Recte quaeris: regi et populo uxores deerant. Ideo Romulus Sabinos, vicinos urbi, ad ludos invitavit atque eorum filias rapuit.

AULUS: — Quomodo Sabini iniuriam tulerant?

ORB.: - Irati belium Romŭlo commoverunt.

AULUS: — Quis in bello vicit?

- 1. Sabinis e raptis são do gênero feminino.
- 2. dic: 2ª pessoa do imp. sing. de dico.
- 3. converterit: traduzir pelo perfeito do indicativo.

ORB.: — Romani. Sed paulo post victores cum victis pacem fecerunt.

# VOCABULÁRIO

Sabinus, -a, -um raptus, -a, -um nobis quomŏdo?	sabino raptado nos; a nós como?	recte (adv.) vicini, -orum m. pl. desum, -es, -esse, -fui	com acerto vizinhos faltar
converto, -is, -ĕre, -ti, -sum	transformar	invito, -as, -are, -avi, -atum	convidar
se (pron.)	se	atque (conj.)	e
finitĭmi, -orum m. pl.	vizinhos	eorum fero, fers, ferre,	deles levar, supor-
recipio, -is, -ere, -cepi, -ceptum	acolher	tuli, latum commoveo, -es, -ere,	tar mover
quaero, -is, -ĕre, -sivi, -situm	perguntar	-movi, -motum quis? (pron.)	quem?

# § 8º Adjetivos numerais cardinais

Os numerais cardinais (um, dois, três, etc.) são os seguintes em latim:

1	unus, una, unum	I	10	decem	X
2	duo, duae, duo	II	Ì1	undĕcim	XI
3	tres, tria	Ш	12	duodĕcim	XII
4	quattŭor	IV	13	tredĕcim	XIII
5	quinque	V	14	quattuordĕcim	ΧĮV
6	sex	VI	15	quindĕcim	XV
7	septem	VII	16	sedĕcim	XVI
8	octo	VIII	17	septemdĕcim	XVII
9	novem	ΙX	18	duodeviginti	XVIII

19	und <b>evigin</b> ti	XIX	70	septuaginta	LXX
20	viginti	XX	80	octoginta	LXXX
21	viginti unus	XXI	90	nonaginta	XC
22	viginti duo	XXII	100	centum	С
23	viginti tres	XXIII	200	ducenti, -ae, -a	CC
24	viginti quattŭor	XXIV	300	trecenti, -ae, -a	CCC
25	viginti quinque	XXV	400	quadringenti,	
26	viginti sex	XXVI		-ae, -a	CD
27	viginti septem	XXVII	500	quingenti, -ae, -a	D
28	duodetriginta	XXVIII	600	sescenti, -ae, -a	DC
29	undetriginta	XXIX	700	septingenti, -ae, -a	DCC
30	triginta	XXX	800	octingenti, -ae, -a	DCCC
40	quadraginta	XL	900	nongenti, -ae, -a	CM
<b>50</b>	quinquaginta	L	1000	mille	M
60	sexaginta	LX	2000	duo milia	MM, etc.

Os cardinais são indeclináveis, menos unus, duo, tres, as centenas e mille no plural. Estes declinam-se assim:

	Masc.	1 Fem.	Neutro		Masc.	2 Fem.	Neutro
Nom.		una	unum	Nom.	duo duos	duae	duo
		unam		Ac.	duos	duas	duo
Gen.	unius		unius		duorum		
Dat.	uni	uni	uni	Dat.	duobus	duabus	duobus
Abl.	uno	unā	uno	Abl.	duobus	duabus	duobus

	Masc.	Fem.	Neutro
Nom.		tres	
Ac.	tres	tres	tria
Gen.	trium	trium	t <del>ri</del> um
Daţ.	tribus	tribus	tribus
Abl.	tribus	tribus	tribus

Ducenti, -ae, -a e as outras centenas declinam-se somente no plural e seguem a 1ª classe de adjetivos.

Mille no singular é indeclinável; no plural emprega-se somente o neutro:

Nom. milia
Ac. milia
Gen. milium
Dat. milibus
Abl. milibus

O nome a que mille se refere está no caso requerido pela frase: mille milités, mille militum, ou mille militibus; o nome a que milia se refere, sempre no genitivo plural: tria milia militum, tribus militum.

## **EXERCÍCIOS**

- 1. Dizer em que tempo, modo, pessoa e número estão converterit, quaeris, deerant, rapuit, vicit.
- 2. Conjugar desum no presente e no futuro do indicativo, e no presente do subjuntivo.
- 3. Explicar a função das palavras Romülus e Romülo, Sabinos e Sabini, bellum e bello, na VI leitura.
- 4. Dizer os três temas dos verbos recipio, facio e commoveo.
- 5. Transcrever em palavras latinas, 7, 19, 36, 107, 528, 1907; IV, XIII, XLIX, LXXXVIII, XCIX, CCCXXXI, MCM.
- 6. Dizer em latim: 1 livro, 3, 47, 200 livros; 1 aluna, 2, 8, 28, 400, 2000 alunas; 1 templo, 2, 3, 66, 100, 300, 1000 templos.

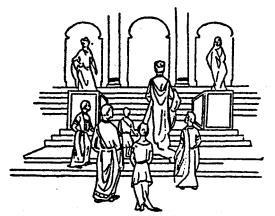
#### VII

# DE PRIMIS SUCCESSORÏBUS ROMŬLI

ORBILIUS: — Venio nunc ad primos successores Romuli.

Post mortem huius cives Numam Pompilium regem¹ creaverunt.

Numa bellum quidem nullum gessit, sed non minus civitati quam Ro-



mulus profuit. Nam et leges Romanis moresque<sup>2</sup> constituit et annum descripsit in duodécim menses, ac infinita sacra et templa constituit.

Numae Pompilio Tullus Hostilius successit. Hic bella reparavit; Albanos vicit, Veientes bello superavit, Urbi<sup>3</sup> Caelium montem adiecit

et sic Romam ampliavit. Anno tricesimo secundo regni fulmen eum in domo regia tetigit.

- 1. regem: complemento predicativo do objeto direto; em português colocar depois do verbo.
- 2. moresque = et mores.
- 3. Urbi = Romae

## **VOCABULÁRIO**

sucessor, -oris m. huius Numa Pompilius creo, -as, -are,	sucessor deste Numa Pompílio nomear, eleger	Tullus Hostillus m. succedo, -is, -ere, -cessi, -cessum	Tulo Hostílio suceder
-avi, -atum quidem (adv.)	na verdade	reparo, -as, -are, -avi, -atum	retomar
gero, -is, -ĕre, gessi, gestum	fazer (guerra)	Albanus, -i m.	albano (ha- bitante de
minus (adv.)	menos		Alba)
prosum, prodes, prodesse, profüi	ser útil	<i>Veiens, Veientis</i> m.	veiente (ha- bitante de
nam (adv.)	com efeito,		Veios)
	de fato	supĕro, -as, -are,	vencer, sub-
et et	não somente	-avi, -atum	jugar
	mas também	Caelius mons m.	Monte Célio
mos, moris m.	costume	adicĭo, -is, -ĕre,	ajuntar, unir
constitŭo, -is, -ĕre,	estabelecer,	-ieci, i <b>e</b> ctum	-
-ŭi, -utum	organizar	amplĭo, -as, -are,	ampliar
describo, -is, -ĕre,	repartir,	-avi, -atum	
-scripsi, -ptum	dividir	<i>regnum, -i</i> n.	reino, reina-
mensis, -is m.	mês		do
infinitus, -a, -um	muitíssimo	regius, -a, -um	real
sacrum, -i n.	cerimônia,	fulmen, -ĭnis n.	raio
	festa	eum (pron.)	0
ac (conj.)	е	tango, -is, -ĕre tetĭgi, tactum	tocar, ful- minar

# § 99 Adjetivos numerais ordinais

Os numerais ordinais são, todos eles, adjetivos da 1ª classe e declinam-se como bonus, -a, -um. Assim: primus, -a, -um, "primeiro"; secundus, -a, -um, "segundo", etc.

10	p <b>rimus</b>	259	vicesimus quintus
29	<b>secun</b> dus	269	vicesimus sextus
36	tertĭus	279	vicesimus septimus
40	quartus	289	duodetricesimus
50	quintus	299	undetricesimus
<b>6</b> 0	sextus	309	tricesImus
<b>7</b> 9	septimus	409	quadragesimus
8ó	octavus	509	quinquagesimus
90	nonus	609	sexagesimus
109	d <b>e</b> cĭ mus	709	septuagesimus
110	undecimus	809	octogesimus
129	duodecĭ mus	909	nonagesimus
139	tertĭus d <b>e</b> cĭmus	1009	centesimus
140	quartus decYmus	2009	ducentesĭ mus
159	quintus d <b>e</b> cimus	3009	trocentesimus
169	sextus d <b>e</b> cimus	4009	quadringentesimus
179	sept imus deci mus	5009	quingentesĭmus
189	duodevicesĭmus	6009	sescentesimus
199	undevicesĭmus	7009	septingentesimus
209	vicesĭ mus	8009	octingentesimus
219	vices imus primus	9009	nongentesimus
229	vicesĭ mus alter	10009	milles i mus
239	vicesĭ mus tertĭus	2000≎	bis milles imus
249	vicesimus quartus		

# **EXERCÍCIOS**

- 1. De clinar no singular: unus puer et una puella.
- 2. Declinar no plural: duo exempla; tres filii.
- 3. Conjugar *prosum* no imperfeito do indicativo e no presente do subjuntivo.
- 4. Formar os ordinais correspondentes aos seguintes cardinais: duo, tres, quattuordécim, duodeviginti, septuaginta, nonaginta septem, ducenti triginta quinque.

- 5. Depois de examinada a sua função na VII leitura, dizer quais destes neutros estão no nominativo e quais no acusativo: bellum nullum, sacra et templa, bella, fulmen.
- 6. Versão:

Lívia é a segunda de oito alunas, Lúcio o primeiro de dezenove alunos. Júlia já foi aluna de três mestras. O professor ditou-nos três provérbios: o primeiro é dificílimo, o segundo e o terceiro são mais fáceis. Amanhã estudaremos a trigésima quinta leitura.

Notate bene proverbium:

HISTORÏA EST MAGISTRA VITAE.

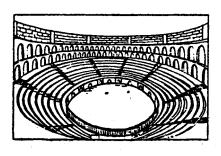
#### VIII

# DE ANCO MARCIO ET TAROUINIO PRISCO

LUCIUS: - Quis successit Tullo Hostilio, magister?

ORBILIUS: — Ancus Marcius, Numae nepos, qui contra Latium dimicavit, Aventinum montem civitati adiecit et Ianiculum; praeterea Ostiam civitatem supra mare condidit. Vicesimo quarto anno imperii morbo periit.

SEXTUS: - Quis regnum post Ancum accepit?



ORB.: — Tarquinius Priscus. Is numerum senatorum duplicavit, circum Romae<sup>1</sup> aedificavit, ludos Romanos instituit, qui ad nostram memoriam permanent. Vicit etiam Sabinos et non parum agrorum territorio urbis Romae adiunxit. Muros fecit et cloacas; Capitolium<sup>2</sup> inchoavit. Tricesimo octavo anno imperii filii Anci regem occiderunt.

- 1. Romae: "em Roma" (locativo).
- 2. Capitolium. Refere-se ao templo de Júpiter, construído no morro do Capitólio.

# VOCABULÁRIO

Ancus Marcius m.	Anco Márcio	numërus, -i m.	número
Tarquinius	Tarquínio	senator, -oris m.	senador
Priscus m.	Prisco	duplico, -as, -are,	duplicar
nepos, nepotis m.	neto	-avi, -atum	
contra (prep. de ac.)	contra	institŭo, -is, -ĕre, -ŭi, -utum	organizar
Latĭum, -ĭi n.	Lácio	ad (prep. de ac.)	para, até
dimico, -as, -are, -avi, -atum	combater	permanĕo, -es, -ere, -si, -sum	ficar, per- manecer
Aventinus mons m.	Monte Aventino	territorium, -Xi n. adiungo, -is, -ere,	território acrescentar,
<i>lanicŭlum, -i</i> n.	Janículo (uma das colinas	-iunxi, -iunctum murus, -i m.	ligar muro
	de Roma)	cloaca, -ae f.	cloaca, es-
praeterĕa (adv.)	além disso	, 20 1,	goto
Ostla, -ae f.	Óstia	Capitolium, -Ii n.	Capitólio
imperĭum,-ĭi n.	império; reinado	inchŏo, -as, -are, -avi, -atum	começar

# § 10º Pronomes pessoais

	SINGULAR					
1º pessoa		2ª pesce		3ª pessos		
Nom. Voc. Ac. Gen. Dat. Abl.	ego me mei mihi me	"eu" "me" "de mim" "me, a mim" "por mim"	tu tu te tui tibi te	"tu" "tu" "te" "de ti" "te, a ti" "por ti"		"se" "de si" "se, a si" "por si"

PLURAL						
	17 1	pessoa	2!	pessoa	3	à pessoa
Nom. Voc.	nos	"nós"	vos vos	"vós" "vós"		
Ac.	nos	"nos"	YOS	"vos"	se	"se"
Gen.	nostri nostrum	"de nós" "entre nós"	vestri vestrum	"de vós" "entre vós"	sui	"de si"
Dat. Abl.	nobis nobis	"nos, a nós" "por nós"	vobis vobis	"vos, a vós" "por vós"	sibi se	"se, a si" "por si"

O pronome pessoal da terceira pessoa é de sentido reflexivo e não tem nominativo. Aos pronomes portugueses "ele", "ela" e suas flexões ("o", "a", "lhe", etc.) correspondem, em latim, os demonstrativos is, ea, id e ille, illa, illud.

# § 119 Adjetivos possessivos

Singular	1ª pessoa	meus, mea, meum	"meu, minha"
	2ª pessoa	tuus, tua, tuum	"teu, tua"
	3ª pessoa	suus, sua, suum	"seu, sua"
Plural	1ª pessoa	noster, nostra, nostrum	"nosso, nossa"
	2ª pessoa	vester, vestra, vestrum	"vosso, vossa"
	3ª pessoa	suus, sua, suum	"seu, sua"

# **EXERCÍCIOS**

1. Declinar no singular: Ancus Marcius, Numae nepos. (Atenção: a palavra Numae não deve ser declinada.)

- 2. Procurar na leitura quatro adjuntos circunstanciais formados de preposição seguida de acusativo.
- 3. Conjugar accipio no presente e no pretérito perfeito do indicativo.
- 4. Dizer os três temas dos verbos condo e adiungo.
- 5. Completar por pronomes pessoais:

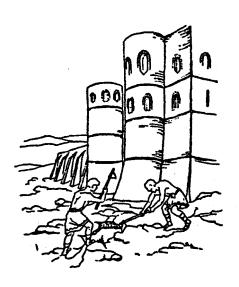
  Bonus puer sum: pater... saepe laudat, mater... saepe dona dat. Sumus discipiuli Orbilii; magister ... docet, ... historias narrat. Si ... exspectas, ... librum dabo.
- 6. Completar por adjetivos possessivos:

  Ama... matrem et... patrem. Perdidi... libros. Invitabimus te et fratrem..., sed non... amicos. Iam didicistis lectionem...?

# IX

# DE REGNO SERVII TULLII

QUINTUS: — Quis suscepit imperium post Tarquinium? An filii Anci, qui eum occiderunt?



ORBILIUS: - Minime; successor Tarquinii Prisci gener eius, Servius Tullius fuit. Hic quoque Sabinos subegit; montes tres, Quirinalem, Viminalem, Esquilinum, Urbi adiunxit; fossas circa murum duxit. Primus omnĭum censum ordinavit, qui adhuc per orbem terrarum incognitus erat. Sub eo, Roma habuit octoginta tria milia civium Romanorum cum illis qui in agris erant. Anno quadragesimo quarto imperii scelere generi sui Tarquin'ii Superbi periit.

### **VOCABULÁRIO**

Servius,	Sérvio,	circa (prep.	em volta de,
Tullius m.	Túlio	de ac.)	em redor de
suscipio, -is, -ĕre, -cepi,	tomar a seu	census, -us, m.	censo, recen- seamento
-ceptum an?	porventura?	ordino, -as, -are, -avi, -atum	ordenar
qui (pron.)	que	adhuc (adv.)	até então,
min!'me (adv.)	de modo		ainda
subĭgo, -is, -ĕre,	nenhum; não submeter,	per (prep. de ac.) orbis, -is m.	por globo
-egi, -actum	subjugar	orbis terrurum	o globo ter-
Quirinalis	Monte	incognitus, -a, -um	restre
mons m.	Quirinal		desconhecido
Viminalis	Monte	sub (prep. de ac.	sob, debaixo
mons m.	Viminal	ou abl.)	de
Esquilinus mons m.	Monte	Tarquinĭus Super-	Tarquínio, o
	Esquilino	bus m.	Soberbo
fossa, -ae f.	cova, fosso	<i>scelus, –ĕris</i> n.	crime

#### § 129 Pronomes demonstrativos

Os principais pronomes demonstrativos são: hic, haec, hoc ("este", "esta", "isto"); is, ea, id ("ele", "ela"; ou "aquele", "aquela", "aquilo"); ille, illa, illud ("aquele", "aquela", "aquilo").

Declina-se de igual maneira iste, -a, -ud ("esse", "essa", "isso") e — salvo no nominativo e acusativo singular do neutro — ipse, -a, -um ("eu, tu, ele ou ela) mesmo, mesma".

CASOS	SINGULAR		PLURAL			
	Masc.	Fem.	Neutro	Masc.	Fem.	Neutro
Nom. Ac. Gen. Dat. Abl.	hic hunc huius huic hōc	haec hanc huius huic hāc	hoc hoc huius huic hõc	hi hos horum his his	hae has harum his his	haec haec horum his
Nom. Ac. Gen. Dat. Abl.	is eum eius ei eo	ea eam eius ei eā	id id eius ei eo	ii (ei) eos eorum iis (eis) iis (eis)	eae eas earum iis (eis) iis (eis)	ea ea eorum iis (eis) iis (eis)
Nom. Ac. Gen. Dat. Abl.	ille illum illi illo illo	illa illam illius illi illā	illud illud illius illi illo	illi illos illorum illis illis	illae illas illarum illis illis	illa illa illorum illis illis

### **EXERCÍCIOS**

- 1. Declinar: Illud imperium; ista urbs; hic rex.
- 2. Procurar na leitura cinco pronomes demonstrativos.
- 3. Substituí-los pelos substantivos em cujo lugar estão.
- 4. Substituir, nas frases seguintes, os nomes próprios por formas de is, ea, id:

Romulus vicinos invitavit ad ludos. Sabini bellum commoverunt. Servus non occidit filios Reae Silviae. Successor Romuli civitati profuit.

- 5. Transpor todos os verbos da leitura para o presente.
- 6. Versão:

Não estou contente com este alfaiate; pedirei a roupa nova àquele. Brincaremos não com estes meninos, mas com aqueles. A própria professora achou a lição difícil.

Notate bene proverblum:

MELÏVS EST INIVRIAM ACCIPERE QVAM FACERE.

### X

# DE ULTIMO REGUM ROMAE

AULUS: — Impetravitne<sup>1</sup> Tarquinĭus Superbus imperĭum scelĕre?

ORBILIUS: - Impetravit, sed, ut videbitis, postea poenas dedit.



Primum gentem Volscorum vicit, quae non longe ab Urbe est; Gabios civitatem subegit; cum Tuscis pacem fecit; templum Iovi in Capitolio aedificavit. Dum Ardeam oppugnavisset,<sup>2</sup> Brutus, cogna-

<sup>1.</sup> impetravitne. A última sílaba desta palavra é a partícula interrogativa -ne que serve para reforçar a interrogação; não é preciso traduzi-la.

<sup>2.</sup> et ipse: "ele próprio também".

tus et ipse<sup>3</sup> Tarquin'ii, pop'illum concitavit et Tarquin'io imper'ium ademit. Mox exerc'itus, qui civitatem Ardeam cum ipso rege oppugnabat, hunc reliquit. Venientem regem<sup>4</sup> ad Urbem pop'illus exclusit. Septem reges Romae ducentos quadraginta tres annos regnaverunt.

## VOCABULÁRIO

ultĭmus, -a, -um	último	Ardĕa, -ae f.	Árdea
impetro, -as, -are,	obter	Brutus, -i	Bruto
-avi, -atum		cognatus, -i m.	parente
poena, -ae f.	castigo	concito, -as, -are,	excitar
poenas dare	sofrer castigo	-avi, -atum	
gens, gentis f.	povo, gente	adimo, -is, -ĕre,	arrebatar
Volscus, -a, -um	volsco	-emi, -emptum	
longe (adv.)	longe	mox (adv.)	em breve
ab (prep. de abl.)	de	relinquo, -is, -ĕre,	abandonar
Gabii, -orum m. pl.	Gábios	-liqui, -lictum	
Tuscus, -a, -um	etrusco	excludo, -is, -ĕre,	excluir, não
oppugno, -as, -are, -avi, -atum	assaltar, sitiar	-clusi, -clusum	deixar entrar

## § 13º Pronomes relativos

- a) O pronome relativo qui, quae, quod declina-se assim:
- 3. oppugnavisset: traduzir pelo imperfeito do indicativo.
- 4. Venientem regem = Regem cum veniebat.

	CASO	MASC.	FEM.	NEUTR.	TRADUÇÃO
SINGULAR	Nom. Ac. Gen. Dat. Abl.	qui quem cuius cui quo	quae quam cuius cui qua	quod quod cuivs cui quo	"que"; "o qual", "a qual" "que"; "o qual", "a qual" "cujo", "cuja", "cujos", "cujas", "do qual", "da qual" "a quem"; "ao qual", "à qual" "por quem"; "pelo qual", "pela qual"
PLURAL	Nom. Ac. Gen. Dat. Abl.	qui quos quorum quibus quibus	quae quas quarum quibus quibus	quae quae quorum quibus quibus	"que"; "os quais", "as quais" "que"; "os quais", "as quais" "cujo", "cuja", "cujos", "cujas", "dos quais", "das quais" "a quem"; "aos quais", "às quais" "por quem"; "pelos quais", "pe- las quais"

b) O nome ou pronome ao qual o pronome relativo se refere é o seu antecedente. Assim na frase Primum Volscorum gentem vicit quae non longe ab Urbe est, o antecedente do relativo quae é gentem. O pronome relativo concorda com o antecedente em número e em gênero, mas não em caso; o seu caso depende da função que desempenha na oração subordinada relativa. Assim quae só concorda com gentem em gênero e número, mas não em caso; está no nominativo, por desempenhar na oração subordinada relativa a função de sujeito.

# **EXERCÍCIOS**

- 1. Passar para o presente todos os verbos do terceiro parágrafo da leitura (de *Primum a regnaverunt*).
- 2. Dizer os três temas dos verbos do, subigo e adimo.
- 3. Declinar Gabii civitas.
- 4. Declinar rex et exercitus.

- 5. Completar por pronomes relativos as frases seguintes:

  Magister proverbia dictat, ... discipuli describunt. Roma septem reges habuit, ... vitam didicimus. Servius Tullius, ... Tarquinius Superbus successit, quadraginta tres annos regnavit.
- 6. Versão:

O escravo a quem Amúlio entregou os gêmeos era bondoso. Uma loba que veio à margem do rio alimentou os meninos. Fáustulo, cuja esposa os educou, era pastor do rei.

#### XI

# ORBILIUS INTERRÖGAT DISCIPULOS

ORB.: - Didicistisne<sup>1</sup> lectionem, pueri?

PUERI: - Didicimus, magister.

ORB.: - Quot reges habuerunt Romani, Sexte?

SEXTUS: - Septem.

ORB.: - Quamdiu regnaverunt?

SEX.: - Ducentos quadraginta tres annos.
ORB.: - Quis fuit primus rex Romae?
SEX.: - Primus rex Romae Romülus fuit.

ORB.: - Optime respondisti. Cuius filius erat Romulus,

Aule?

AULUS: - Rheae Silv iae Vestalis et dei Martis.

ORB.: - Habebatne fratem?

AUL.: - Habebat, geminum quidem, Remum.

ORB.: - Cui trad'idit Amul'ius geminos?

AUL.: - Servo. ORB.: - Cur?

AUL.: - Ut eos occideret.

ORB.: - Ubi exposuit servus parvulos?

AUL.: - In ripā fluminis.

1. Didicistisne = didicistis + ne. (Ver pág. 53, nota 1).

ORB.: — Quomodo servavit lupa parvillos?

AUL.: - Lacte al vit.

ORB.: — Tu quoque puer sedulus es. Nunc tu mihi recte responde, Luci. Post quem regnavit Numa?

LUCIUS: - Post Romulum et ante Tullum.

ORB.: - Tullo quis successit?

LUC.: - Ancus Marcius.

ORB.: - Et illi?

LUC.: - Tarquinĭus Superbus.
ORB.: - Itane² censes, Quinte?

QUINTUS: - Minime, magister. Anci successor Tarquinius

Priscus erat.

LUC.: - Ita est. Duos Tarquinios confudi. Ignosce errori,

magister.

ORB.: \_ Ignosco libenter, Luci: "errare humanum³ est".

#### VOCABULÁRIO

interrŏgo, -as, -are, -avi, -atum	interrogar	censĕo, -es, -ere, -ŭi, -sum	pensar
quot? (invar.)	quantos?	confundo, -is, -ere,	confundir
quamdĭu?	quanto tempo?	-fudi, -fusum	
respondĕo, -es, ĕre,	responder	ignosco, -is, -ĕre,	perdoar
- di, -sum		-novi, -notum	
geminus, -a, -um	gêmeo	error, -oris m.	erro
ubi?	onde?	erro, -as, -are, -avi,	errar
ita (adv.)	assim	-atum	•

<sup>2.</sup> Itane = ita + ne. (Ver pág. 53, nota 1).

<sup>3.</sup> humanum. Quando o sujeito é um infinitivo, o adjetivo que desempenha o papel de predicativo a seu lado é neutro.

#### § 149 Pronomes interrogativos

A declinação do pronome interrogativo quis, quae, quid ("quem", "quê"?) é igual à do pronome relativo, salvo nas seguintes formas do singular: nominativo masculino (quis) e nominativo e acusativo neutro (quid).

Note-se o pronome-adjetivo interrogativo quot ("quantos"), que é indeclinável.

#### § 159 Advérbios interrogativos

Notemos os mais frequentes: cur? ("por quê?"), quando? ("quando?") quamdĭu? ("quanto tempo?"), quomŏdo? ("como?"), ubi? ("onde?").

#### **EXERCÍCIOS**

- 1. Dizer os três temas dos verbos regno, trado e expono.
- 2. Assinalar na leitura todas as formas de pronomes interrogativos.
- 3. Formular as perguntas às quais respondem as frases seguintes: Lupa pueros invenit. Lacte eos aldit. Tarquinius Priscus muros fecit. Pater filio scribet. Romulus Martis filius erat.
- 4. Responder com uma palavra só às seguintes perguntas:

  Quem occidit Romülus? Cuius fillus erat Remus? Cui successit

  Numa Pompilius?
- Completar as frases seguintes com formas do pronome demonstrativo is, ea, id:
   Romülus fuit ... qui Romam condidit. Frater ... Remus erat.
  - Komulus fuit ... qui Romam condidit. Frater ... Remus erat. Sex reges ... successerunt. Post ... Numa regnavit.
- 6. Versão:
  - O professor interroga os alunos. Quem responde bem? Todos, salvo Lúcio, que não estudou a lição. Orbílio sempre castiga os alunos que não estudam, mas hoje perdoa a Lúcio.

# JOGOS DE VOCABULÁRIO

#### 1. SINÓNIMOS.

Procurar em cada linha um par de sinônimos:

urbs, vicus, civitas, ager; imperium, regnum, templum, sacrum; studium, initium, memoria, principium; novus, malus, exigius, parvus; adiungo, exaudio, adicio, adsum; nunc, non, hodie, haud.

#### 2. ANTÔNIMOS.

Procurar em cada linha um par de antônimos:

vita, finis, mos, mors; bellum, patria, regnum, pax; victoria, vir, victus, victor; pauper, parvus, malus, magnus; incognitus, clemens, iratus, crudelis; pereo, perdo, invenio, invito.

#### 3. HOMÔNIMOS.

Cada uma das seguintes palavras pode ser forma verbal e nominal; dar os sentidos das duas formas:

alam, alis, alas, lege, legis, leges, regna; regno, servas, servo.

#### 4. CATEGORIAS GRAMATICAIS.

Procurar no primeiro grupo três verbos, no segundo cinco substantivos, no terceiro cinco advérbios, no quarto cinco preposições:

- I. vidui, didici, domi, brevi, crudeli, tradidi, uxori, audi, amici, mihi;
- II. sapienter, gener, magister, libenter, ager, comiter, inter, praeter, pater, frater;
- III. certe, nomine, quoque, vide, minime, optime, adime, bene;
- IV. postea, post, cur, cum, dum, nunc, ad, sed, de, sine.

# XII

# DE STUDIS PUELLARUM

Iulia, Livia et Silvia a serva Drusilla in domum Semproniae ducuntur, ut studia cum magistra resumant. Magistra a discipillis comiter salutatur.

PUELLAE: — Sal-

ve, magistra!

SEMPR.: - Salvete, puellae! Ut valetis?

PUELLAE: — Optime, magistra. Ut vales ipsa?

SEMPR.: - Optime. Valde vos his feriis desiderabam. Quid vultis discere hodie?

LIVIA: — Dicta nobis proverbía.

SEMPR.: - Ecce quattuor e pulcherrimis:

Amicus certus in re incerta cernitur.

Ab amicis libenter moneamur.

Vera virtus act ibus exhibetur.

Audiatur et1 altera pars.

1. et: "também".



Proverbĭa a magistra explicantur et a discipulis in tabellis stilo describuntur.

#### **VOCABULÁRIO**

a ou ab (prep. de abl.)	por	verus, -a, -um virtus, -utis f.	verdadeiro virtude
resumo, -is, -ĕre, -sumpsi, -ptum	retomar	actus, -us m. exhibĕo, -es, -ere,	ato exibir, mos-
ut (adv.)	como?	-ŭi, -ĭtum	trar
valeo, -es, -ere, -ŭi	estar (de saúde), passar (bem)	pars, partis f.	parte (liti- gante)
desidĕro, -as, -are, -avi, -atum	desejar, sentir falta de	stilus, -i, m.	estilo (pon- teiro de
vultis	quereis		ferro para
cerno, -is, -ĕre, crevi. cretum	distinguir, discernir		· escrever)

## § 169 Voz passiva: presente do indicativo e do subjuntivo

Os verbos transitivos, em geral, têm conjugação completa tanto na voz passiva, como na voz ativa. As formas da voz passiva traduzemse em português pelo particípio passado do verbo conjugado e os tempos convenientes do verbo "ser".

Terminações do presente do indicativo de amari, "ser amado":

-or, -aris, -atur, -amur, -amini, -antur.

Terminações do presente do subjuntivo do mesmo verbo:

-er, -eris, -etur, -emur, -emini, -entur.

#### Assim teremos:

### PRESENTE DO INDICATIVO PRESENTE DO SUBJUNTIVO

am-or	"sou amado, -a"	am-er	"seja amado, -a"
ama-ris	"és amado, -a"	ame-ris	"sejas amado, -a"
ama-tur	"é amado, -a"	ame-tur	"seja amado, -a"
ama-mur	"somos amados, -as"	ame-mur	"sejamos amados, -as"
ama-mĭni	"sois amados, -as"	ame-mĭni	"sejais amados, -as"
ama-ntur	"são amados, -as"	ame-ntur	"sejam amados, -as"

# Eis aqui os mesmos tempos das outras conjugações:

II.	III.a)	III.b)	IV.
<i>videri</i>	<i>legi</i>	capi	<i>audiri</i>
"ser visto"¹	"ser lido"	"ser preso"	"ser ouvido"

### PRESENTE DO INDICATIVO

vidĕ <i>-or</i>	lĕg-or	capĭ <i>-or</i>	audĭ-or
vide-ris	lĕgĕ <i>-ris</i>	capĕ-ris	audi <i>-ris</i>
vide-tur	lĕgĭ <i>-tur</i>	capĭ-tur	audi- <i>tur</i>
vide <i>-mur</i>	lĕgĭ <i>-mur</i>	capĭ <i>-mur</i>	audi <i>-mur</i>
vide <i>-mĭni</i>	lĕgĭ <i>-mĭ ni</i>	capi-mini	audi <i>-mini</i>
vide-ntur	lĕg-untur	capi-untur	audi <i>-untur</i>
"sou visto,	"sou lido,	"sou preso,	"sou ouvido,
-a", etc.	-a", etc.	-a", etc.	-a", etc.

<sup>1.</sup> Notemos que a voz passiva de vidéo se traduz geralmente por "parecer" e não por "ser visto".

#### PRESENTE DO SUBJUNTIVO

vidĕ <i>ar</i>	leg-ar	capi-ar	aud i-ar
vide-aris	lĕg- <i>ari</i> s	capi-aris	audi-aris
vide-atur	lĕg <i>-atur</i>	capi-atur	audi-atur
vide-amur	leg-amur	capi-amur	audi-amur
vide-amĭni	lĕg <i>-amĭni</i>	capi-amini	audi-amĭ ni
vide- <i>antur</i>	leg-antur	capi-antur	audi <i>-antur</i>
"seja visto,	"seja lido,	"seja preso,	"seja ouvido,
-a", etc.	-a", etc.	-a", etc.	-a", etc.

### § 179 O complemento do verbo passivo

Muitas vezes a mesma idéia pode ser expressa por meio de verbo ativo, como de verbo passivo. Assim pode-se dizer:

Serva puellas ducit e Puellae a servā ducuntur;
Puellae magistram salutant e Magistra a puellis salutatur;
Veram virtutem actus exhibent e Vera virtus actibus exhibetur.

Nas frases passivas o nome de quem executa a ação está no ablativo precedido da preposição a ouab (quando é nome de ser vivo; assim a servã, a puellis), ou no ablativo simples (quando é nome de coisa; assim actibus). É o complemento de causa eficiente.

Usa-se a antes de consoante, ab antes de vogal.

### **EXERCÍCIOS**

1. Conjugar no presente do indicativo e do subjuntivo das vozes ativa e passiva exhibéo, com a tradução ao lado.

- 2. Traduzir para o português: monĕor, moneatur, describĭtur, describatur, cernĭmur, cernamĭni.
- 3. Procurar na leitura seis complementos de causa eficiente.
- 4. Traduzir para o latim, com formas do verbo saluto: somos saudados, sejas saudada, sejam saudadas, é saudada.
- 5. Passar para a voz passiva:
  Pueri magistrum exspectant. Bellum civitates vastat. Rex servat legem.
- 6. Passar para a voz ativa:
  Iulia a Drusilla ducitur. Orbilius a discipulis salutatur. Leges a
  civibus servantur.

# Notate bene proverbium:

VERBA VOLANT, SCRIPTA MANENT.

#### XIII

# DE PRIMIS CONSULĬBUS

ORBILIUS: — Iam vidimus quomodo Romaniseptimum et ultimum regem Tarquinium expulerant. Tum pro uno rege duo consules creabantur hac causa ut, si unus malus fuisset, ab altero coerceretur. Sed consulibus imperium annuum dederunt.

QUINTUS: - Cur non diutumum, magister?

ORB.: — Placuit, 1 ne imperium longius quam annum unum 2 haberent, ne per diutumitatem potestatis insolentiores 3 redderentur, sed civiles semper essent. Fuerunt igitur anno primo consules Lucius Iunius Brutus et Tarquinius Collatinus.

### **VOCABULÁRIO**

iam (adv.)	já !:	ne (conj.)	que não; para
expello, -is, -ĕre, -pŭli, -pulsum	expelir, expulsar em vez de	causa, -ae f.	que não causa, motivo
pro (prep. de abl.)	em vez de	coërcĕo, -es, -ere, -cŭi, -cĭtum	reprimir

- 1. placuit: "foi decidido".
- 2. unum: "um só".
- 3. insclentiores: "arrogantes demais".

annuus, -a, -um diuturnus, -a, -um	de um ano durável	reddo, -is, -ĕre, -dĭdi, -dĭtum	tornar
consul, -ŭlis m. placĕo, -es,	cônsul agradar	diuturnĭtas, -atis, f.	longa duração
-ere, -ŭi, -ĭtum	agradar	civilis, -e	afável, cortês
longius (adv.)	por mais tempo	igitur (conj.)	pois, portanto
potestas, -atis f.	poder	Lucius Iunius	Lúcio Júnio
insolens (gen.	arrogante,	Brutus	Bruto
insolentis)	insolente	Tarquinĭus	Tarquínio
,		Collatinus	Colatino

# § 189 Voz passiva: imperfeito do indicativo e do subjuntivo

# IMPERFEITO DO INDICATIVO

I.	П.	III.a)	III.b)	IV.
ama- <i>bar</i>	vide- <i>bar</i>	lĕg-ebar	capi-ebar	audi- <i>ebar</i>
ama-baris	vide-baris	lĕg-ebaris	capi-ebaris	audi- <i>ebaris</i>
ama-batur	vide-batur	lĕg-ebatur	capi-ebatur	audi- <i>ebatur</i>
ama <i>-bamur</i>	vide- <i>bamur</i>	lĕg <i>-ebamur</i>	capi-ebamur	audi- <i>ebamur</i>
ama-bamini	vide <i>-bamĭni</i>	lĕg <i>-ebam'ini</i>	capi- <i>ebam'i ni</i>	audi- <i>ebam'ini</i>
ama- <i>bantur</i>	vide- <i>bantur</i>	lĕg- <i>ebantur</i>	capi- <i>ebantur</i>	audi- <i>ebantur</i>
"era amado"	,"era visto",	"era lido",	"era preso",	"era ouvido",
etc.	etc.	etc.	etc.	etc.

# IMPERFEITO DO SUBJUNTIVO

I.	П.	III.a)	III.b)	IV.
amare-r	videre-r	lĕgĕre-r	сарёге-т	audire-r
amare-ris	videre-ris	lĕgĕre-ris	capĕre-Fis	audire-ris
amare-tur	videre-tur	lĕgĕre- <i>tur</i>	capĕre-tur	audire-tur
amare-mur	videre-mur	lĕgĕre- <i>mur</i>	capĕre-mur	audire-mur
amare-mĭni	videre- <i>mĭni</i>	lĕgĕre-mĭni	capĕre-mĭni	audire-mĭni
amare-ntur	videre-ntur	lĕgĕre-ntur	capere-ntur	audire-ntur
"fosse	"fosse	"fosse	"fosse	"fosse
amado", etc.	visto", etc.	lido", etc.	preso", etc.	ouvido", etc.

### **EXERCÍCIOS**

- 1. Traduzir para o português amabamur, legebamini e audirer.
- 2. Conjugar no imperfeito do indicativo e do subjuntivo da voz passiva coërceo, com a tradução ao lado.
- Dizer e m latim com formas do verbo explico: explicamos, eram explicadas, fossem explicados, é explicado, explique.
- 4. Traduzir para o português as formas seguintes de moneo: monete, monemur, monearis, moneretur, moneret, moneris, monetis.
- 5. Passar todos os verbos da leitura para o presente.
- 6. Versão:

Os cônsules eram eleitos para que conservassem a liberdade. A escola de Orbílio era frequentada por muitos alunos. Amúlio entregou os gêmeos a um escravo, para que fossem mortos.

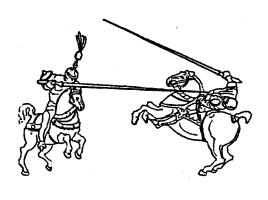
#### XIV

# DE BELLIS QUAE REX EXPULSUS ROMAE COMMOVIT

QUINTUS: — Rex Romā expulsus ferebatne iniuriam aequo animo?

ORBILIUS: — Minime. Immo Urbi bella commovit, utin regnum

restitueretur. In primā pugnā Brutus consul et Aruns, Tarquinĭi filĭus, invĭcem se occiderunt; Romani tamen victores, Tarquinĭus victus ex eā pugnā recesserunt. Secundo quoque anno Tarquinĭus bellum patrĭae auxilĭo Porsenae, regis Tuscorum, commovit et Romam paene cepit; verum tum quoque superatus recessit.



SEXTUS: — Sic tandem res publica libera discordías ponere potúit.

ORB.: — Non adhuc. Usque ad mortem rex expulsus non quiescet. Nono anno a genero eius ingens exercitus colligetur qui iniuriam soceri² vindicaret. Hostes tamen virtute civ yum iterum superabuntur.

SEX.: — At Tarquinĭus Superbus quomodo vitam finivit?

ORB.: — Cumas³ se contelit⁴ et in eā urbe senĭo et aegritudĭne confectus brevi obiit.

#### **VOCABULÁRIO**

aequus, -a, -um	tranqüilo, resignado	quiesco, -is, -ĕre, quievi, -etum	descansar
immo (adv.)	pelo contrário	ing <i>ens</i> (gen.	ingente,
restituo, -is,	restabelecer	ingentis)	enorme
-ĕre, -ŭi, -utum		colligo, -is, -ĕre, -legi, -lectum	reunir
Aruns, -untis m.	Arunte	repello, -is, -ĕre,	repelir
invicem (adv.)	reciprocamente	reppuli, repul-	
tamen (conj.)	entretanto	sum	•
recedo, -is, -ere, -cessi, -cessum	retirar-se	finio, -is, -ire, -ivi, ou -ii, -itum	acabar
Porsena, -ae m.	Porsena	Cumae, -arum	Cumas (cidade
paene (adv.)	quase	f. pl.	da Itália)
verum (conj.)	mas	confër, -fers,	transportar
res publica libera	república	-ferre, -tŭli, collatum	
discordĭa, -ae f.	discórdia	senĭum, -ii n.	velhice
pono, -is, -ere,	pôr de lado	aegritudo, -Inis f.	aflição
posŭi, pos i tum	•	conficio, -is, -ĕre,	acabar
usque ad (expres-	até	-feci, -fectum	
são prepositiva		obeo, -is, -ire, -ivi	morrer
de ac.)		ou <i>-ĭi, -itum</i>	

 $<sup>1. \</sup>quad qui = ut + is.$ 

<sup>2.</sup> iniuriam socĕri: "a ofensa feita ao sogro".

<sup>3.</sup> Cumas: "a Cumas".

<sup>4.</sup> se contulit: recolheu-se.

#### § 199 Voz passiva: futuro do indicativo

ama-bor	vide- <i>bor</i>	lĕg- <i>ar</i>	capĭ-ar	audĭ <i>-ar</i>
ama- <i>bĕris</i>	vide- <i>bĕris</i>	lĕg- <i>eris</i>	capi-eris	audi- <i>eris</i>
ama- <i>bĭtur</i>	vide- <i>b ĭtur</i>	lĕg <i>-etur</i>	capi-etur	audi- <i>etur</i>
ama-bĭ <i>mur</i>	vide- <i>bĭmur</i>	lĕg <i>-emur</i>	capi-emur	audi- <i>emur</i>
ama-bimĭni	vide- <i>bimĭni</i>	lĕg- <i>emĭni</i>	capi-emĭ ni	audi- <i>emĭni</i>
ama-buntur	vide- <i>buntur</i>	lĕg- <i>entur</i>	capi-entur	audi- <i>entur</i>
"serei ama-	"serei visto",	"serei lido",	"serei preso"	"serei ouvi-
do", etc.	etc.	etc.	etc.	do", etc.

Como na voz ativa, na voz passiva também o futuro se forma com terminações diferentes nas duas primeiras e nas duas últimas conjugações.

#### § 20º Particípio passado

Enquanto os particípios presente e futuro têm significação ativa — amans significa "amando" ou "que ama" e amaturus "que deverá amar" ou "disposto a amar" —, o particípio passado amatus, -a, -um significa "amado, -a" e, portanto, tem sentido passivo.

Para formar este particípio, corta-se a terminação -um do supino (o último dos tempos primitivos) e ao radical assim obtido acrescentam-se as terminações -us, -a, -um. Assim teremos:

amatus, -a, -um	"amado"
visus, -a, -um	"visto"
lectus, -a, -um	"lido"
captus, -a, -um	"preso"
auditus, -a, -um	"ouvido"

O particípio passado declina-se pela primeira classe dos adjetivos.

#### **EXERCÍCIOS**

- 1. Traduzir para o português amabitur, legemur e audientur.
- 2. Conjugar no futuro das vozes ativa e passiva servo, occido, capio.
- 3. Passar para a voz ativa as frases seguintes:

  Nunquam potestas regia a Romanis restituetur. Libertas a populo servabitur. Romani a regibus dominabantur.
- 4. Declinar: rex expulsus; vox audita.
- 5. Procurar na leitura oito objetos diretos.
- 6. Versão:

Irritado pelos crimes dos homens, Júpiter mandou-lhes o dilúvio. Os donos das casas destruídas estavam tristes. O gênero humano será renovado por Deucalião e Pirra.

#### XV

# DE REVERENTIA ERGA SENES

Dum Sempronia discipulas domi¹ docebat, intravit anus, ut eam viseret. Puellae lectionem scribentes non surrexerunt. Paulo post anus abiit et Sempronia puellis haec² narravit:

Lacedaemone erat honestiss imum domicilium senum. Nusquam enim senectus honoratior erat. Olim Athenis senex quidam in theatrum venit; in magno consessu nusquam ei locus a suis civibus datus est. Tum senex ad legatos Lacedaemonios accessit qui in certo loco considebant. Omnes surrexerunt et illum sessum<sup>3</sup> receperunt. Cum plausus multiplex legatis a cuncto consessu datus esset, quidam ex iis dicit: "Athenienses sciunt quae recta sint<sup>4</sup> sed facere nolunt".

Puellae fabula magistrae vehementer turbatae sunt.

- Intellexi fabulam, magistra ait Livia. Peccavimus.
   Ignosce errori. Posthac reverentiam senectuti semper exhibebimus.
- 1. domi: cf. pág. 9, nota 2.
- 2. haec: "estas coisas" ou "este caso"...
- 3. sessum (supino de sedeo): "para que sentasse".
- 4. quae recta sint: "o que é direito".

#### **VOCABULÁRIO**

reverentĭa, -ae f.	reverência, respeito	legatus, -i m.	embaixador, enviado
erga (prep. de ac.) senex, -is m.	para com velho	accedo, -is, -ĕre, -cessi, -cessum	aproximar-se de
anus, -us f.	velha, anciã	locus, -i m.	lugar
viso, -is, -ĕre, visi, -um	visitar	consido, -is, -ĕre, -sedi, -sessum	estar sentado
Lacedaemon, -onis f.	Lacedemônia, Esparta	s <b>ĕ</b> dĕo, -es, -ere, -sedi, sessum	sentar-se
	(cidade da	plausus, -us m.	aplauso
	Grécia)	multiplex (gen.	grande
senectus, -utis f.	velhice	multiplicis)	
honestus, -a, -um	honrado	cunctus, -a, -um	todo, inteiro
domicilĭum,	domicílio,	rectus, -a, -um	direito
-ĭi m.	habitação	nolo, non vis,	não querer
nusquam (adv.)	em parte	nolle, nolŭi	-
	nenhuma	turbo, -as, -are,	perturbar
honoratus, -a, -um	honrado	-avi, -atum	-
olim (adv.)	outrora	vehementer (adv.)	muito
quidam	um certo	pecco, -as, -are,	cometer uma
theatrum, -i m.	teatro	-avi, -atum	falta, proce-
concessus, -us m.	assistência		der mal
		posthac (adv.)	daqui em diante

#### § 21º Os tempos compostos da voz passiva

Os seguintes tempos da voz passiva: pretérito perfeito, pretérito mais-que-perfeito e futuro perfeito do indicativo, e pretérito perfeito e mais-que-perfeito do subjuntivo formam-se com o particípio passado e com diversos tempos do verbo sum. Sendo a maneira de formá-los igual em todas as conjugações, aqui daremos apenas as formas da I conjugação.

#### INDICATIVO

O pretérito perfeito forma-se acrescentando ao particípio passado o presente do indicativo de sum.

O pretérito mais-que-perfeito forma-se acrescentando ao part. pass. o imperf. do ind. de sum.

O futuro perfeito forma-se acrescentando ao part. pass. o futuro do ind. de sum.

#### **SUBJUNTIVO**

O pretérito perfeito forma-se acrescentando ao part. pass. o presente do subj. de sum.

O pretérito mais-que-perfeito forma-se acrescentando ao part. pass. o imperf. do subj. de sum.

Assim, teremos:

#### PRETÉRITO PERFEITO DO INDICATIVO

Sing.

amatus, -a, -um sum

amatus, -a, -um es

amatus, -a, -um est

"eu fui amado, -a", etc.

Plur.

amati, -ae, -a sumus

amati, -ae, -a estis

amati, -ae, -a sunt

"fomos amados, -as", etc.

Atenção! Não traduzir amatus sum por "sou amado", mas por "fui amado".

#### PRETÉRITO MAIS-QUE-PERFEITO DO INDICATIVO

amatus, -a, -um eram
"eu tinha sido amado, -a", etc.

amati, -ae, -a eramus, etc.
"tínhamos sido amados, -as", etc.

#### FUTURO PERFEITO DO INDICATIVO

amatus, -a, -um ero "eu terei sido amado, -a", etc. amati, -ae, -a erimus. etc. "teremos sido amados, -as", etc.

#### PRETÉRITO PERFEITO DO SUBJUNTIVO

amatus, -a, -um sim

amati, -ae, -a simus, etc. "eu tenha sido amado, -a", etc. "tenhamos sido amados, -as", etc.

#### PRETÉRITO MAIS-QUE-PERFEITO DO SUBJUNTIVO

amatus, -a, -um essem

amati, -ae, -a essemus, etc. "eu tivesse sido amado, -a", etc. "tivéssemos sido amados, -as", etc.

O infinitivo perfeito da voz passiva, cujo emprego só aprenderemos no terceiro ano, é composto do particípio passado (geralmente no acusativo) e do infinitivo de sum. Assim teremos amatum esse (ou amatum esse, amatos esse, amatas esse e amata esse).

#### EXERCÍCIOS

- 1. Explicar o número, o caso e a função dos seguintes substantivos da XV leitura: domi, puellis, senum, civibus, omnes, fabula, magistrae, senectuti.
- Dizer com que substantivos concordam scribentes, honestissimum, honoratior, certo, multiplex, cuncto.
- 3. Declinar: senectus honoratior: suus civis: plausus multiplex.
- Passar para o presente: docebat, intravit, viseret, surrexerunt, intellexi, peccayimus.

5. Passar para a voz passiva:

Sempronia discipulas domi docebat. Puellae lectionem scribebant. Magistra puellis hanc fabulam narravit. Intelleximus fabulas.

6. Passar para a voz ativa:

A civibus nusquam locus seni datum est. Plausus legatis a cuncto consessu datur. Puellae fabula vehementer turbatae sunt. Reverentia senectuti semper a me exhibebitur.

Notate bene proverblum:

HODIE MIHI, CRAS TIBI

# QUADRO SINÓPTICO DA VOZ PASSIVA DAS CONJUGAÇÕES REGULARES

I.	п.	III.a)	ш.ь)	IV.
	PR	ESENTE DO INDICAT	IVO	
am-or	vidĕ-or	lĕg-or	capĭ-or	aud i-or
ama-ris	vide- <i>ris</i>	lěg <i>-ěris</i>	capě- <i>ris</i>	audi <i>-rIs</i>
ama-tur	vide- <i>tur</i>	lĕg-ĭtur	capĭ- <i>tur</i>	audi- <i>tur</i>
ama- <i>mur</i>	vide- <i>mur</i>	lĕg-ĭ <i>mur</i>	capĭ- <i>mur</i>	audi- <i>mur</i>
ama <i>-mĭni</i>	vide- <i>mĭni</i>	lĕg-imĭni	capi- <i>mĭni</i>	audi- <i>mĭni</i>
ama <i>-ntur</i>	vide-ntur	lĕg-untur	capĭ-untur	audi- <i>untur</i>
	IMP	ERFEITO DO INDICA	TIVO	
ama- <i>bar</i>	vide- <i>bar</i>	lĕg <i>-ebar</i>	capi-ebar	audi- <i>ebar</i>
ama-baris	vide- <i>baris</i>	lĕg-ebaris	capi-ebaris	audi-ebaris
ama-batur	vide-batur	leg-ebatur	capi-ebatur	audi-ebatur
ama-bamur	vide- <i>bamur</i>	lĕg <i>-ebamur</i>	capi-ebamur	audi- <i>ebamur</i>
ama- <i>bam</i> ĭ <i>ni</i>	vide- <i>bamĭni</i>	lĕg-ebamĭ ni	capi-ebamĭ ni	audi-ebam ini
ama <i>-bantur</i>	vide-bantur	leg-ebantur	capi-ebantur	audi-ebantur
	F	UTURO DO INDICATI	vo	
ama-bor	vide-bor	lĕg-ar	capĭ-ar	aud ĭ <i>-ar</i>
ama- <i>bēris</i>	vide- <i>běris</i>	lĕg-eris	capi-eris	audi- <i>eris</i>
ama-bitur	vide- <i>b ĭ tur</i>	lĕg <i>-etur</i>	capi-etur	audi-etur
ama-bĭmur	vide- <i>bĭmur</i>	lĕg <i>-emur</i>	capi-emur	audi-emur
ama-bimĭni	vide- <i>bimĭni</i>	lĕg-emĭ ni	capi-em i ni	audi-emini
ama-buntur	vide-buntur	lĕg-entur	capi-entur	audi-entur

·		PRETÉRIT	O PERFEITO DO IN	DICATIVO	
amatus amata amatum amati amatae amata	sum es est sumus estis sunt	visus sum visa es visum est visi sumus visae estis visa sunt  PRETÉRITO M.	lectus   sum   es   est   lecti   sumus   lectae   estis   lectae   lectae   sunt   AIS-QUE-PERFEITO D	captus capta es est capta capta capta capta capta capta capta capta capta CINDICATIVO	auditus audita est auditi audita auditae audita auditae audita
amatus amata amatum amati amatae amata	eram eras erat eramus eratis erant	visus eram visa eras visum erat visi eramus visae eratis visa erant	lectus eram lectum lecti eram lecti lectae lectae lectae lectae lectae	captus capta eram captum erat capti captae captae capta erant	auditus eram audita eras auditum erat auditi eramus auditae eratis audita erant
		FUTURO	PERFEITO DO IND	ICATIVO	
amatus amata amatum amati amatae amata	eris eris erit erĭmus erĭtis erunt	visus eris visum erit visi erimus visae eritis visa erunt	lectus eris lectum lecti erit lectae lectae lectae lectae lectae	captus eris captum erit capti erimus captae eritis capta erimus capta erunt	auditus eris auditum erit auditi erīmus auditae erīmus auditae erīmus
		1	PARTICÍPIO PASSADO	)	
amat-us, -	a, -um	vis-us, -a, -um	lect-us, -a, -um	capt-us, -a, -um	audit-us, -a, -um
			GERUNDIVO		
am-andus,	, -a, -um	vid-endus, -a, -um	lĕg-endus, -a, -um SUPINO	capi-endus, -a, -um	audi-endus, -a, -um
amat-u	,	vis-u	lect-u	capt-u	audit <i>-u</i>

# QUADRO SINÓPTICO DA VOZ PASSIVA DAS CONJUGAÇÕES REGULARES (Continuação)

. I.	II.	(a,III	III.b)	īv.
		PRESENTE DO SI	UBJUNTIVO	
ame-r ame-ris ame-tur ame-mur ame-mini ame-ntur	vidě-ar vide-aris vide-atur vide-amur vide-amĭni vide-antur	lëg-ar lëg-aris lëg-atur lëg-amur lëg-amĭ ni lëg-antur	capi-ar capi-aris capi-atur capi-amur capi-amini capi-antur	audī <i>-ar</i> audi <i>-aris</i> audi <i>-atur</i> audi <i>-amur</i> audi <i>-amī ni</i> audi <i>-antur</i>
	IMPI	ERFEITO DO SUBJUN	ITIVO	
amare-ramare-ris amare-rur amare-mur amare-mini amare-ntur	videre-r videre-ris videre-fur videre-mur videre-mini videre-ntur	lĕgĕre+ lĕgĕre+1s lĕgĕre+tur lĕgĕre+mur lĕgĕre+mĭni lĕgĕre+ntur	capëre-r capëre-ris capëre-fur capëre-mur capëre-mini capëre-ntur	audire-r audire-ris audire-tur audire-mur audire-mini audire-nitur
	PRETÉRI	TO PERFEITO DO SU	<b>IBJUNTIVO</b>	
amatus sim sis sis amatum amati sit amatae amata sitis sint	visus sim visa sis visum sit visi simus visae sitis visa sint	lectus sim sis lectum sit lecti simus lectae sitis sint	captus sim capta sis captum capti simus captae capta sitis capta	auditus sim audita sis sit auditum sit simus audita sitis audita audita

	PRETERITO M	IAIS-QUE-PERFEITO D	O SUBJUNTIVO	
amatus essem amata esses amatum esset amati essemu amatae essetis amata essent	visus essem visa esset visum esset visi esset visa essetis visa essent	lectus essem esses lectum esses lecti essemus lectae essetis lecta essent	captus essem capta esses captae captum capti capta essetis capta	auditus essem audita esses auditum auditi essemu auditae audita essent
	PR	ESENTE DO IMPERAT	rivo	
ama-re ama-mĭni	vide-re vide-mĭni	lĕg-ĕre lĕg-imĭni	cap-ĕre cap-imĭni	audi-re audi-mĭni
	F	UTURO DO IMPERATI	VO -	
ama-tor ama-ntor	vide-tor vide-ntor	lĕg-ĭ <i>tor</i> lĕg-untor	capĭ-tor capi-untor	audi <i>-tor</i> audi <i>-untor</i>
		INFINITIVO PRESENT	E	
ama <i>-ri</i>	vide <i>-ri</i>	leg-i	cap-i	audi-ri
		INFINITIVO PERFEIT	0	
amatum, -am,-um, amatos, -as,-a	visum, -am, -um visos, -as, -a	lectum, -am, -um lectos, -as, -a	captum, -am, -um captos, -as, -a	auditum, -am, -um auditos, -as, -a
		INFINITIVO FUTURO	)	
amatum <i>iri</i>	visum <i>iri</i>	lectum iri	captum iri	auditum <i>iri</i>

#### XVI

#### **DE CORIOLANO**

ORBILIUS: — Iam novistis historiam septem regum et rei publicae liberae. Quaerite, si quid¹ adhuc scire cupitis.

SEXTUS: - Saepe iam Coriolani nomen audivi. Explica nobis,

magister, quis ille fuerit quidque egerit.2

ORB.: — Caius Marc'ius Coriolanus, dux Romanorum, qui Coriòlos, Volscorum civitatem, ceperat, ex urbe iniuste expulsus est. Ad ipsos Volscos tetendid iratus eorumque auxil'ia accepit advindicandam iniur'iam.



Coriolanus Romanos saepe vicit. Legatos Romanorum qui ad pacem petendam missi sunt repudiavit. Iam patriam — res dictu horribilis — oppugnaturus erat, 4 cum ad eum mater et uxor ab Urbe venerunt.

- 1. quid = aliquid.
- 2. Traduzir pelo indicativo.
- 3. quidque = et quid.
- 4. oppugnaturus erat: "ia assediar".

Fletu et deprecatione mulièrum superatus, Coriolanus removit exercitum. Atque hic secundus post Tarquinium fuit qui dux contra patriam suam esset.

#### **VOCABULÁRIO**

novistis cupĭo, -is, -ĕre,	conheceis desejar	mitto, -is, -ĕre, misi, missum	enviar, mandar
-ivi, -itum Caius Marc'ius Coriŏlanus	Caio Márcio Coriolano	repudĭo,-as,-are, -avi, -atum horribĭlis, -e	rejeitar, recu- sar a receber horrível
dux, ducis m. Coriŏli, -orum	general Coríolos(nome	fletus, -us m. deprecatio, -onis	choro súplica
m. pl.	de cidade)	mulĭer, -ĕris f.	mulher
iniuste (adv.)  tendo, -is, -ĕre,  tetendi tensum	injustamente dirigir-se	remŏvĕo, -es, -ere, -movi, -motum	afastar

#### § 229 O supino

Em GRADUS PRIMUS já encontramos o supino terminado em -um, formado do terceiro tema do verbo e que substitui o infinitivo presente depois dos verbos que exprimem movimento; assim na expressão venit raptum, "vem roubar".

Do mesmo tema tira-se outra forma com a terminação -u, de sentido passivo, que substitui o infinitivo ao lado de certos adjetivos; assim nas expressões horribile dictu, "horrível de se dizer"; mirabile visu, "admirável de se ver", etc.

O supino em -u dos nossos paradigmas é o seguinte: amatu, visu, lectu, captu, auditu.

#### § 239 O gerundivo

O gerundivo é um adjetivo triforme, de sentido passivo, que se forma da maneira seguinte: tira-se a terminação -tis do genitivo singular do particípio presente (amans, amantis), e ao radical assim obtido (aman-) acrescentam-se as terminações -dus, -da, -dum. Assim teremos amandus, -a, -um, que significa "que deve ser amado" ou "devendo ser amado". O gerundivo dos outros paradigmas é o seguinte:

II.	videndus, -a, -um	"que deve ser visto", ou "devendo ser visto"
IIIa.)	legendus, -a, -um	"que deve ser lido", ou "devendo ser lido"
IIIb.)	capiendus, -a, -um	"que deve ser preso", ou "devendo ser preso"
IV.	audiendus, -a, -um	"que deve ser ouvido", ou "devendo ser ouvido"

O gerundivo encontra-se geralmente ao lado de um substantivo com o qual forma uma expressão adverbial. Assim ad vindicandam iniuriam significa, ao pé da letra, "para a ofensa devendo ser vingada", isto é, "para vingar a ofensa": ad pacem petendam, equivale em português a: "para a paz devendo ser pedida", isto é, "para pedir a paz".

Não se deve confundir o gerundivo ou adjetivo verbal com o gerúndio, já encontrado em GRADUS PRIMUS, que é um substantivo (ad amandum, amandi, amando, amando).

#### **EXERCÍCIOS**

1. Procurar os substantivos com que concordam liberae, iratus, horribilis, superatus.

- 2. Na leitura ocorre três vezes o relativo qui. Dizer se as três vezes está no mesmo número e caso.
- 3. Procurar na leitura um complemento de causa eficiente.
- 4. Formar os dois supinos dos verbos scio, ago e peto.
- 5. Formar o gerundivo de quaero, explico e accipio.
- 6. Traduzir para o português:

  Duces Volscorum venerunt ad auxilium petendum. Docendo discimus. Venimus in scholam lectum et scriptum. Narrabo tibi rem auditu mirabilem.

#### XVII

# DE MUCIO SCAEVOLA

#### Pars prima

LUCIUS: — Nuper de Coriolano dixisti, magister, patriae suae hoste. Rogo ut hodie de quodam¹ viro insigni patriae amanti loquaris.

ORBILIUS: — Recte petis, Luci. Exempla fortium virorum animos iuvenum amore gloriae incendunt. Ideo nunc vobis casum talem qualem petitis dicam, admirandum ac meditandum.<sup>2</sup>

Iam audivistis nomen Porsenae, regis Tuscorum, socii illius Tarquin'il Superbi quem populus Romae expulerat. Porsena urbem nostram gravi ac diutino bello urgebat. Id Mucius, iuvenis nobilis, aegre ferens, castra regis clam, ferro cinctus, intravit. Regem ad altaria immolantem frustra occidere conatus, oppressus est a militibus, qui eum tormenta minati sunt.

- 1. quodam: ablativo de quidam.
- 2. admirandum ac meditandum: "que deve ser admirado e meditado".
- 3. intro pode ser intransitivo e transitivo.
- 4. tormenta: "com torturas".

#### **VOCABULÁRIO**

nuper (adv.) loquor, -ĕris, -i,	há pouco falar	castra, -orum	acampa-
locutus sum	Iaiai	n. pl. <i>clam</i> (adv.)	mento às escondidas
insignis, -e	insigne, notável	ferrum, -i n. cingo, -is, -ĕre	ferro, espada cingir, armar
iuv <b>ĕnis, -i</b> s m.	jovem	-xi, -ctum	
talis, -e	tal	altarĭum, -Yi, n.	altar
qualis, -e	qual	immŏlo, -as, -are,	sacrificar,
admiror, -aris,	admirar	-avi, -atum	fazer
-ari, -atus sum		frustra (adv.)	em vão
meditor, -aris, -ari, -atus sum	meditar	conor, -aris, -ari, -atus sum	tentar
diutinus, -a, -um urgĕo, -is, -ere	longo apertar, ameaçar	opprimo, -is, -ĕre, -pressi, -sum	esmagar, sub- jugar
incendo, -is, -ĕre,	incendiar,	tunc (adv.)	então
-di, -sum	inflamar	tormentum,	
•			tormento,
nobĭlis, -e	nobre	-i n.	tortura
aegre (adv.)	dificilmente	minor, -aris, -ari, -atus sum	ameaçar

### § 249 Os verbos depoentes

Se examinarmos, no vocabulário da XVII leitura, os verbos loquor, conor e minor, verificaremos que, embora tenham conjugação passiva, possuem sentido ativo. Assim loquaris significa "que tu fales", conatus "tendo tentado" e minati sunt "ameaçaram" (e não, como se poderia pensar à primeira vista, "que tu sejas falado", "tentado" e "foram ameaçados"). O mesmo se dá com todos os outros tempos desses verbos.

Os verbos que têm conjugação passiva e sentido ativo chamamse verbos depoentes. A sua conjugação não apresenta dificuldade, porque é igual à voz passiva; mas é preciso prestar muita atenção ao traduzi-los para que fiquem vertidos por formas ativas e não passivas. Eis aqui um paradigma depoente de cada conjugação:

I. minor, minaris, minari, minatus sum "ameaçar"
II. polliceor, polliceris, polliceri, pollicettus sum "prometer"
III.a) loquor, loqueris, loqui, locutus sum "falar"

III.b) ingredior, ingrederis, ingredi, ingressus sum "entrar em"

IV. sortior, sortiris, sortiri, sortitus sum "obter por sorte"

Os quatro tempos primitivos dos verbos depoentes são respectivamente a 1º pessoa do singular do presente do indicativo, a 2º pessoa do singular do mesmo tempo, o infinitivo presente e a 1º pessoa do singular do pretérito perfeito do indicativo.

#### **EXERCÍCIOS**

- 1. Conjugar *loquor* no presente, imperfeito e futuro do indicativo, com a tradução ao lado.
- 2. Conjugar *minor* nos pretéritos perfeito e mais-que-perfeito, com a tradução ao lado.
- 3. Analisar a oração Exempla fortium virorum animos iuvenum amore gloriae incendunt.
- 4. Procurar na leitura três particípios presentes.
- 5. Dizer em latim com formas do verbo conor: tentai, tentei, tentou, tentam, tentaremos, tenteis, tinham tentado.
- 6. Versão:

O professor fala aos alunos dos heróis da pátria. Os doentes prometem tudo ao médico. Um rapaz honesto nunca mente. Fala ao nosso professor, para que ele não me interrogue.

Notate bene proverbium:

# NVLLA DIES SINE LINEA.

# XVIII DE MUCIO SCAEVOLA

#### Pars secunda



SEXTUS: — Terruerunme Mucium minae Porsenae?

ORBILIUS: — Minime. Causam adventus militibus non texit, immo mirā patientiā omnibus ostendit quantopere tormenta contemneret. Dexteram enim perosus, quod eius ministerio in caede

regis uti nequisset, 1 foculo iniecit et exuri2 passus est.

- 1. Traduzir pelo indicativo.
- 2. exuri: "que se queimasse".



Ipsum quoque Porsenam, oblitum periculi, ultionem suam vertere in admirationem patientia Mucii coegit.

- Revertere<sup>3</sup> - inquit - ad tuos, Muci, eisque refer<sup>4</sup> haec: "Me, cum<sup>5</sup> vitam regis petiverim, rex vitā donavit."

#### VOCABULÁRIO

terrĕo, -es, -ere, -ŭi, -ĭtum	assustar	<i>quantopĕre</i> (adv.)	quanto, até que ponto
<i>minae, -arum</i> f. pl.	ameaça	contemno, -is, -ĕre, -tempsi, -temptum	desprezar
adventus, -us m. tego, -is, -ĕre, -xi, -ctum	vinda, chegada esconder	dextěra, -ae f. perosus quod	mão direita detestando porque
mirus, -a, -um patient'la, -ae f.	admirável coragem, constância, paciência	minister ium, -ii n. caedes, -is f. utor, -ĕris, -i, usus	trabalho, auxílio assassínio utilizar-se
ostendo, -is, -ĕre, -di, -tum	mostrar	sum (c. abl.) nequĕo, -is, -ire, -ivi (-ĭi), -itum	não poder

- 3. revertere: imperativo da voz passiva (de sentido ativo, por se tratar de verbo depoente); cf. a tabela da pág. 85.
- 4. refer: 2ª pessoa do sing. do imperativo de refero.
- 5. cum: "embora", "se bem que".

focŭlus, -i m. inicĭo, -is, -ĕre,	braseiro pôr sobre,	verto, -is, -ĕre, -i, -versum	converter, mudar
-ieci, -iectum exuro, -is, -ĕre,	colocar em queimar com-	cogo, -is, -ĕre, coëgi, coactum	forçar
-ussi, -ustum patĭor, -ĕris, -i,	pletamente sofrer, tolerar	revertor, -ĕris, -i,	voltar
passus sum obliviscor, -ĕris,	esquecer	refĕro, -fers, -ferre, rettŭli, relatum	referir
-i, -litus sum pericŭlum, -i m.	perigo	peto, -is, -ĕre, -ivi (ou -ĭi), -itum	pedir; atacar
ultĭo, -onis f. admiratĭo,-onis f.	vingança admiração	dono, -as, -are, -avi, -atum	presentear com

#### § 25? Formação dos advérbios

- a) A maior parte dos advérbios de modo derivam-se de adjetivos. Os que vêm de adjetivos da primeira classe são formados por meio do sufixo -e, substituído ao -i do genitivo singular masculino. Assim de certus, -a, -um teremos certe ("seguramente"); de miser, -era, -erum, teremos misere ("miseravelmente"), e assim por diante.
- b) Nos que vêm de adjetivos da segunda classe, a terminação -is do genitivo singular é substituída pela terminação -iter. Assim de comis, -e ("afável") temos comiter ("afavelmente"). Alguns adjetivos dessa classe, dos cujo radical acaba em -t, só recebem -er em lugar da terminação do genitivo singular. Assim de sapiens, gen. sapientis ("sábio") temos sapienter ("sabiamente").
- c) Alguns advérbios derivados de adjetivos não seguem essas regras. Assim os advérbios correspondentes a bonus, citus ("rápido") e brevis são respectivamente bene, cito e brevi.
- d) O comparativo dos advérbios derivados de adjetivos é formado pelo acusativo singular neutro do adjetivo correspondente; assim os comparativos de certe e sapienter são certius ("mais seguramente") e sapientius ("mais sabiamente").

e) O superlativo desses mesmos advérbios tira-se do genitivo masculino singular do superlativo do adjetivo correspondente, substituindo-se a terminação -i por -e. Assim teremos certissime ("o mais seguramente" ou "muito seguramente") e sapientissime ("o mais sabiamente" ou "muito sabiamente").

#### **EXERCÍCIOS**

- 1. Procurar na leitura três verbos depoentes.
- 2. Explicar o número, o caso e a função de adventus, militibus, tormenta, regis, ultionem, Mucii, vitã.
- 3. Declinar: ultio sua; mi nae graves.
- 4. Passar todos os verbos dos três primeiros parágrafos da leitura para o presente.
- 5. Formar os advérbios correspondentes a mirus, rectus, longus, vehemens (gen. vehementis), suavis.
- 6. Formar o comparativo e o superlativo desses cinco advérbios.

#### XIX

# DE REGULO

#### Pars prima

AULUŞ; — Quid postĕa Mucĭo accĭdit?

ORBILIUS: — Romam¹ proficiscens, tristior videbatur² salute Porsenae quam suā laetĭor.³ At cives, virtutem eius admirantes, eum cognomĭne⁴ aeternae glorĭae donaverunt. Quid vobis de hoc exemplo virtutis videtur?

QUINTUS: — Patientia iuvenis maximan admirationem nobis movit.

ORB.: — Talía exempla admirando et imitando servietis patríae. LUCIUS: — At dic,<sup>5</sup> magister: habuitne Roma alíos viros Mucio similes?

ORB.: — Habuit, multos quidem. Audite factum insigne Reguli. Cum iam clarum nomen urbis Romae esset, contra Afros susceptum est bellum Punícum. Id bellum longissímum ancipitique fortuna fuit.

- 1. Romam: "para Roma".
- 2. videbatur. Cf. nota 1 da pág. 65.
- 3. laetĭor. Traduzir pelo positivo e não pelo comparativo.
- 4. O apelido Scaevola ("canhoto") alude ao feito histórico de Múcio.
- 5. dic. Cf. nota 2 da pág. 37.

Auxilio Lacedaemoniorum Afri hostes vicerunt et partem exercitus Romani cum imperatore Regulo ceperunt.

Duobus autem annis post Metellus, alter dux Romanus, Afros in Sicilia superavit et cladem ultus est. Tum Carthaginienses a Regulo quem ceperant petiverunt, ut Romam proficisceretur et pacem a Romanis obtineret, ac permutationem captivorum faceret.

#### VOCABULÁRIO

accidit, -ĕre, -it (impess.)	acontecer	Sicilĭa, -ae f. Lacedaemonĭus,	Sicília lacedemônio
proficiscor, -ĕris, -i, profectus sum	viajar	-a, -um Metellus, -i m.	Metelo
cognomen, -Inis n. aeternus, -a, -um	apelido etemo	clades, -is f. ulciscor, -ĕris, -i,	derrota vingar
Regilus, -i m.	Régulo	ultus sum	viii601
simĭlis, -e	semelhante	Carthaginiensis, -e	cartaginês
Punicus, -a, -um	cartaginês, de Cartago	obtinĕo, -es, -ere, -ŭi, -tentum	obter
Afer, -fra, -frum	africano	permutat io, -onis f.	troca
anceps (gen. ancipitis)	incerto, duvidoso	captivus, -a, -um	prisioneiro

#### § 269 As formas ativas dos verbos depoentes

Dissemos que os verbos depoentes são verbos de sentido ativo, mas de conjugação passiva. Eles conservam, entretanto, algumas formas de sentido ativo, a saber:

- a) o particípio presente: minans, "que ameaça" ou "ameaçando";
- b) o particípio futuro: minaturus, -a, -um "que deverá ameaçar" ou "disposto a ameaçar";

- c) o gerúndio: ad minandum "para ameaçar";
- d) o supino: minatum "ameaçar";
- e) Observe-se ainda que, tendo o particípio passado dos verbos depoentes também sentido ativo, *minatus* traduz-se por "tendo ameaçado" e não por "ameaçado".

#### **EXERCÍCIOS**

- Formar os três particípios de pollicĕor e loquor, e dar a sua tradução.
- 2. Formar o gerúndio e o supino de obliviscor e sortior.
- 3. Indicar na leitura todas as formas passivas de sentido ativo.
- 4. Indicar todas as formas passivas de sentido passivo.
- 5. Declinar: hoc exemplum; maxima admiratio; anceps fortuna.
- 6. Versão:

Meditemos os exemplos dos grandes homens. O exército de Metelo vingará a derrota de Régulo. Os cartagineses pediam de Roma a paz. Se os embaixadores conseguissem a paz, os prisioneiros das duas partes seriam trocados.

Notate bene proverbium:

PACEM CVM HOMINIBVS, BELLVM CVM VITIS HABE.

#### XX

## DE REGULO

#### Pars secunda

LUCIUS: — Potuitne dux Romanus mandata hostium exséqui? ORBILIUS: — Exspecta paulum et iam videbis, an legatus Poenorum aut civis Romanus egérit.

Regulus, cum Romam<sup>3</sup> venisset, in senatum inductus est. Uxorem a complexu removens, suasit civibus ne pacem cum Poenis facerent.



- Illi multis cas'ibus fracti - inquit - spem
nullam habent. Ego, meherc'ule, tanti non sum,
ut tot mil'a captivorum
propter me, unum et
senem, et paucos Romanos qui mecum capti
sunt, reddatis.

- 1. legatus: "como embaixador".
- 2. civis Romanus: "como cidadão romano".
- 3. Romam: cf. pág. 99, nota 1.

Romani consilium Reguli secuti sunt: Afros pacem petentes nullus admisit. Regulum cives frustra Romae retinere conabantur. Ad Africam regressus omnibus suppliciis exstinctus est.

#### VOCABULÁRIO

mandatum, -i n.	mandado, in- cumbência	spes, spei f. mehercŭle	esperança por Hércules!
exsĕquor, -ĕris,	executar	(interj.)	
-i, -secutus sum		tanti non sum	não valho tan-
<i>paulum</i> (adv.)	um pouco		to
Poenus, -i m.	cartaginês	sequor, -ĕris, -i,	seguir
induco, -is, -ĕre,	introduzir	secutus sum	•
-duxi, -ductum		admitto, -is, -ĕre,	admitir
complexus,	abraço	-misi, -missum	
-us m.	•	retinĕo, -es, -ere,	reter
suadĕo, -es, -ere,	persuadir	-ŭi, -tentum	
suasi, suasum	•	regredĭor, -eris,	voltar
casus, -us m.	desgraça	-i, -gressus sum	
frango, -is, -ĕre;	quebrar,	supplicĭum, -ii n.	suplício
fregi, fractum	abater	exstinguo, -is, -ĕre,	apagar; matar
ji cos, ji uci ain	404101	exstinxi, -ctum	apagar, matar

#### § 279 Análise de períodos ou orações compostas

Na interpretação de orações compostas, ainda mais do que na de orações simples, a análise deve sempre preceder a tradução. Para mostrar o método a seguir, tomemos a última frase da leitura XIX.

Num período há sempre tantas orações quantos verbos (não se considerando verbos os adjetivos e nomes verbais, como o particípio, o infinitivo, o supino e o gerúndio). No período que nos interessa há cinco verbos: ceperant, petiverunt, proficisceretur, obtineret e faceret; há portanto cinco orações. Deve-se primeiro procurar a

principal. Para encontrá-la, devemos eliminar de início todas as subordinadas, isto é, as que começam por pronome relativo (aqui: quem ceperant) ou por conjunção subordinativa (aqui: ut Romam proficisceretur). Das que sobram, duas (et pacem a Romanis obtineret e ac permutationem captivorum faceret) principiam por conjunções coordenativas et e ac. Toda oração assim é da mesma espécie que a oração a que está ligada pela conjunção. Assim pois et pacem a Romanis obtineret é subordinada, por estar ligada a ut Romam proficisceretur; por outro lado, ac permutationem captivorum faceret é subordinada, por estar ligada a et pacem a Romanis obtineret. Nessas condições a oração principal só pode ser: Tum Carthaginienses a Regulo... petiverunt. O verbo desta oração é petiverunt; o sujeito: Carthaginienses; há também um adjunto circunstancial, formado por nome precedido de preposição: a Regulo; e outro, formado por advérbio: tum. Tradução: "Então os cartagineses pediram a Régulo". Perguntamos: "a que Régulo"? A resposta está dada na oração relativa intercalada: quem ceperunt: "a quem tinham preso".

Mas falta ainda o objeto direto do verbo petiverunt. "Pediram o quê?" A resposta é formada pelas três orações subordinadas (objetivas por constituírem o objeto direto): ut Romam proficisceretur "que viajasse para Roma", et pacem a Romanis obtineret, "e obtivesse a paz dos romanos", ac permutationem captivorum faceret, "e efetuasse a troca dos prisioneiros".

Tradução definitiva: "Então os cartagineses pediram a Régulo, a quem tinham preso, que viajasse para Roma, obtivesse a paz dos romanos e efetuasse a troca dos prisioneiros".

Naturalmente o processo que acabamos de exemplificar sofre variações conforme a natureza e o número das orações subordinadas. O que se pretendeu dar foi apenas uma amostra.

#### **EXERCÍCIOS**

1. Explicar o caso, o número e a função das palavras dux, mandata, civibus, consilium, cives, suppliciis.

- 2. Procurar na leitura dois infinitivos.
- 3. Procurar na leitura dois particípios presentes.
- 4. Procurar na leitura cinco adjuntos circunstanciais formados com preposições.
- 5. Passar para a voz ativa:

  Regulus in senatum inductus est. Pauci Romani tunc a Poenis capti sunt. Dux ad Africam regressus omnibus suppliciis exstinctus est.
- 6. Analisar o seguinte período:

  Tum pro uno rege duo consilles creabantur hac causa ut, si unus malus fuisset, ab altero coerceretur.

# JOGOS DE CONJUGAÇÃO

- 1. Dizer o presente do indicativo correspondente aos pretéritos perfeitos seguintes: surrexi, feci, minatus sum, tradidi, tetigi, convaliti, dilexi, duxi, fregi, expuli.
- 2. Dizer o pretérito perfeito dos verbos seguintes: scribo, obliviscor, linquo, nubo, desum, gero, do, disco, recedo, conor, suadeo.
- 3. A que verbos pertencem os particípios passados a seguir: inceptus, expostus, adiectus, occisus, subactus, confectus, ultus, actus, quaestus, missus.
- 4. Separar na lista abaixo os verbos depoentes dos passivos: cernitur, creabantur, proficisceretur, videbatur, secuti sunt, oppressus est, loquaris, videbitur, conaretur.
- 5. Separar na lista a seguir as formas do indicativo das do subjuntivo:
  essetis, egerit, venietis, videatis, redduntur, movisti, inductus est, rogaret, accipiant, exstincta esset.
- 6. Dividir as formas verbais seguintes em quatro grupos conforme a conjugação a que pertencem: colligetur, dicit, vivendo, descripsit, confectus ero, cupitis, meditando, petentes, scire, superabuntur.
- 7. Passar para o plural: perdidisti, vento, profuit, audiatur, cepit, superetur, vindicaret, desis, crevi, imitata essem.

#### 8. Passar para o singular:

adsunt, moneamur, redderentur, finiverunt, victa essent, dederunt, simus, dent, fuerunt, resument.

9. Passar para o futuro:

abestis, vident, ven'iunt, salutatur, expellunt, quiesco, accedit, scribimus, narrat, peccamus.

10. Passar para o imperfeito:

sciunt, exhibetur, describitis, habent, acceditis, considit, abes, desunt. obliviscimur.

11. Passar para o subjuntivo:

crescebant, incepit, datum est, intellexi, vicit, locutus erat, reddebatur, vicisti, expulerat, erant.

12. Passar para a voz passiva:

Patrius crudelis geminos servo tradit.

Tarquinĭus Romam paene cepit.

Saepe iam Coriolani nomen audivi.

Mater et uxor ducis in urbem venient.

13. Passar para a voz ativa:

Hostes virtute civium superabuntur.

Rex a civibus ex urbe expulsus est.

Civitas Ostia ab Anco Marcio condita est.

Proverbia a magistro discipilis explicabantur.

# A PARTIR DESTA LEITURA, AS PALAVRAS DEVERÃO SER PROCURADAS NO LÉXICO LATINO-PORTUGUÊS, DO FIM DO LIVRO.

#### XXI

# SAPIENTIAE POPULARIS EXEMPLA

## Quinděcim adagĭa vetěrum



- 1. Variĕtas delectat.
- 2. Manus manum lavat.
- 3. Otĭa dant vitĭa.
- 4. Ordo est an ima rerum.
- 5. Qualis rex, talis grex.
- 6. Ars longa, vita brevis.
- 7. Vox populi, vox dei.
- 8. Si vis pacem, para bellum.
- 9. Malum est habere servum qui dominum docet.
- 10. Bis ille miser est ante qui felix fuit.
- 11. Amicorum omnĭa comunĭa.
- 12. Pauca cum aliis, multa tecum loquere.
- 13. Quisque suae fortunae faber.
- 14. Clara pacta, boni amici.
- 15. Scire volunt omnes, stud'is incumbere pauci.

### EXERCÍCIOS E PERGUNTAS

 Completar os provérbios 5, 6, 7, 11, 13 e 14, cujo predicado está oculto.

- 2. No provérbio 3, ot la e vit la estão no mesmo caso?
- 3. No provérbio 8, vis é verbo o u substantivo?
- 4. No provérbio 9, malum é substantivo ou adjetivo?
- 5. No provérbio 10, ante é advérbio ou preposição?
- 6. No provérbio 11, omnia e communia estão no mesmo caso?
- 7. Qual é o sujeito do provérbio 12?
- 8. Em quais dos provérbios acima há complemento predicativo?

# XXII AENIGMÄTA



- 1. Oui est studiosus sine studio?
- 2. Aes prima est, opus altera syllaba, den Yque totum Informis sapiens atque poë ta fuit.
- 3. Quando ventre carent, mites sunt Martis alumni, Et lites spargunt, vert'ice quando carent.
- Virtutes magnas de viribus offero parvis.
   Pando domos clausas, iterum sed claudo patentes.
   Servo domum domino, sed rursus servor ab ipso.
- Gleba mihi corpus, vires mihi praestitit ignis.
   De terra nascor: sedes est semper in alto.
   Rore ego perfundor, sed me cito deserit humor.

- Sunt mihi, sunt lacrimae, sed non est causa doloris.
   Est iter ad caelum, sed me gravis impédit aër,
   Et qui me genuit, sine me non nascitur ipse.
- 7. Quomodo legitis hoc responsum Dei ad superbum:

0	MORS	CUR	DEUS	NEGAT	VITAM
			<del></del>		
BE	TE	BIS	NOS	BIS	NAM

Solutiones horum aenigmatum in pagina CXXXI invenietis.

#### IIIXX

# DE CATELLA TERTIAE

Lucĭus Aemilĭus Paulus consul sortitus est Macedonĭam provincĭam,¹ in qua Perseus, Philippi filĭus, paterni in² Romanos odĭi haeres, bellum renovavĕrat. Cum adversus Perseum profecturus esset³, et in domum suam ad vespĕrum rediret, filiŏlam suam Tertĭam, quae tunc erat admŏdum parva, oscŭlans animadvertit tristicŭlam.⁴

- Quid est, inquit, mea Tertia? Quid tristis es?
- Mi<sup>5</sup> pater, inquit illa, Persa perĭit.

(Erat autem mortua catella eo nomine.)

Tum ille, arctĭus puellam complexus:6

- Accipio omen, inquit, mea filia.

Ita ex fortuito dicto quasi spem certam clariss $\bar{m}$ i triumphi an $\bar{m}$ o praesumpsit. Ingressus $^6$  deinde Macedon $\bar{n}$ am, rect $\bar{n}$  ad hostem perrexit.

- sortitus est provinciam. Os cônsules, depois de deixarem o cargo que ocupavam durante um ano, foram mandados governar algumas das províncias, geralmente designadas pela sorte.
- 2. in. Não se traduz por "em".
- 3. profecturus esset: "ia partir".
- 4. animadvertit tristiculam: "notou que estava um tanto triste".
- 5. mi: vocativo masculino singular de meus.
- 6. Cf. § 269, e.

Paulo post Paulus Aemilius cum Perseo acerrime dimicavit. Macedonum exercitus caesus fugatusque est; rex ipse cum paucis fugit.

#### INTERROGATIONES

- 1. Quis erat Lucius Aemilius Paulus consul?
- 2. Quam provinciam sortitus est?
- 3. Quis erat pater Persei?
- 4. Quis erat Perseus?
- 5. Habebatne liberos?
- 6. Cur Tertĭa tristis erat?
- 7. Cur mors catellae Lucio Aemilio Paulo omen bonum videbatur?
- 8. Responditne eventus praesumptioni consulis?
- 9. Quis in proel Yo vicit?

#### XXIV

## DE INTEGRITATE RUTILII RUFI

Publius Rutilius Rufus vitae innocentia enituit: cum nemo esset in civitate integrior illo, omni honore dignus est habitus et consul factus. Cum eum amicus quidam rem iniustam aliquando rogaret, et Rutilius constanter negaret, indignatus amicus dixit:

- Quid igitur mihi opus est<sup>4</sup> amiciti\(\tilde{a}\) tu\(\tilde{a}\), si quod<sup>5</sup> rogo non facis?
- Immo, respondit Rutilius, quid mihi tua, si propter te aliquid inhoneste facere me oporteat?

#### **VERSÃO**

## Da educação dos filhos

Em Roma, os meninos ricos tinham preceptor em casa. Os demais frequentavam escolas, cujos professores lhes ensinavam a

- 1. illo: do que ele.
- 2. factus: subentenda-se est.
- 3. eum: "dele".
- 4. mihi opus est: "eu preciso".
- 5. Antes de quod subentenda-se id.
- 6. tuā: subentenda-se amicitīa.

leitura, a escrita e o cálculo. Os alunos escreviam com estilo na cera das tabelas. Os mestres eram severos e batiam com varas nos alunos tagarelas ou preguiçosos. Depois dos primeiros ensinamentos, os meninos eram entregues aos gramáticos que lhes ensinavam a gramática, a literatura e as demais artes liberais. Afinal a sua cultura era completada por um retor, com o qual aprendiam os elementos da eloqüência.

# XXV PROVERBIA DE ANIMALIBUS



- 1. Aqu'ila non captat muscas.
- 2. Canis mordens non latrat.
- 3. Una hirundo non efficit ver.
- 4. Rara avis, cara avis.
- 5. Quodlicet Iovi, non licet bovi.
- 6. A bove majore discit arare minor.
- 7. Rana in paludem ex throno resilit aureo.
- 8. Leonem mortuum etiam catuli morsicant.
- 9. Oculus domini saginat equum.
- 10. Luna latrantes canes non curat.

### **VERSÃO**

### Do amor da leitura

A leitura é necessária; lendo aprendemos muitas coisas. Os livros apresentam-nos modelos que devem ser imitados e vícios que

- 1. "muitas coisas". Traduzir por uma só palavra (o neutro plural do adj. multus, -a, -um).
- 2. "que devem ser imitados". Traduzir por uma só palavra; cf. § 239.

devem ser evitados.<sup>3</sup> Escolher bem as suas<sup>4</sup> leituras é uma arte. Procurai sempre as obras dos bons autores que instruem comovendo. Lede para alimentar a vossa inteligência. Nos livros, os grandes homens de todas as épocas falam conosco, dão-nos conselhos, transmitem tudo o que sabiam. Quem não gosta de leitura, não pode ser um homem culto.

<sup>3. &</sup>quot;que devem ser evitados". Traduzir por uma só palavra; cf. § 239.

<sup>4. &</sup>quot;suas". Não se traduz.

#### **XXVI**

## DE AUGUSTO ET AVIBUS LOQUENTIBUS

## I. Apparet corvus mirus

Cum, post Actiacam victoriam, Augustus Romam ingrederetur, occurrit ei inter gratulantes opifex quidam, corvum tenens, quem instituerat haec dicere: "Ave, Caesar, victor, imperator." Augustus, avem officiosam miratus, aem viginti milibus nummorum emit.

#### **INTERROGATIONES**

- 1. Quo ingressus est Augustus post actiacam victoriam?
- 2. Quem apud Act ium vicerat?
- 3. Quis occurrit Augusto?
- 4. Quid tenebat opifex?
- 5. Quanti emit avem officiosam?
- 1. Na batalha de Áccio, Augusto vencera Antônio.
- 2. haec. Subentenda-se: verba.
- 3. Cf. § 269, e.

		,	
		,	
		4	

## XXVII

# DE AUGUSTO ET AVIBUS LOQUENTIBUS

## II. Apparet alter corvus



Socius opificis, ad quem nihil ex illa liberalitate pervenerat, affirmavit Augusto illum habere<sup>1</sup> et<sup>2</sup> alium corvum, quem ut afferret, postulavit.<sup>3</sup> Allatus corvus verba quae didicerat expressit: "Ave,

- 1. illum habere: que ele tinha.
- 2. et: também.
- 3. quem ut afferret, postulavit = et postulavit ut eum afferret.

Antoni, victor, imperator." Nihil ea re exasperatus, Augustus iussit corvorum doctorem dividere acceptam mercedem cum contubemali.

#### INTERROGATIONES

- 1. Quis prodidit opificem?
- 2. Cur socius contubemalem accusavit?
- 3. Cur opifex alia verba alteram avem docuerat?
- 4. Iratusne erat Augustus?
- 5. Quomodo castigavit doctorem corvi?

### XXVIII

# DE AUGUSTO ET AVIBUS LOQUENTIBUS

## III. Apparet corvus tertius

Exemplo incitatus, sutor quidam corvum instituit ad parem salutationem: sed, cum parum proficeret, saepe ad avem non respondentem¹ dicebat: "Opera et impensa periit." Tandem corvus coepit proferre dictatam salutationem: qua audita² dum transit, Augustus respondit: "Satis domi talium salutatorum habeo." Tum corvus illa etiam verba adiecit, quibus dominum querentem audire solebat: "Opera et impensa periit." Ad hoc Augustus risit, atque avem emi iussit quanti³ nullam adhuc emerat.

#### INTERROGATIONES

- 1. Cuius exemplum incitavit sutorem?
- 2. Cur sutor questus est?
- 3. Didicitne tandem avis dictatam salutationem?
- 1. non respondentem: que não respondia.
- 2. qua audita: tendo-a ouvido.
- 3. quanti: por quanto.

- 4. Emisset Augustus corvum si plura verba salutationinon adiecisset?
- 5. Quanti emit corvum?
- 6. Perdiditne vere sutor operam et impensam?

## **QUEBRA-CABEÇAS**

I

Citar os provérbios latinos cujo sentido é mais ou menos o seguinte:

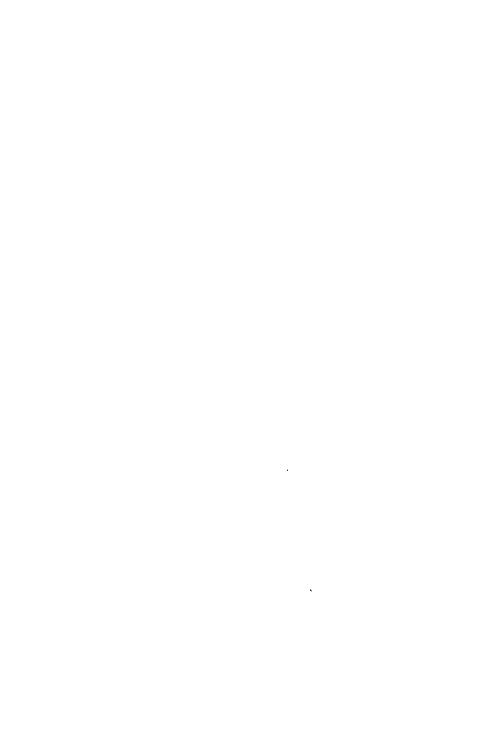
- 1. Ninguém sabe a hora da sua morte.
- 2. Deve-se dar boa acolhida às advertências dos amigos.
- 3. Quem deseja viver em paz, deve preparar-se para a guerra.
- 4. Todo homem pode errar.
- 5. Uma personagem importante não se preocupa com insignificâncias.
- 6. Quem muito ameaça, geralmente não agride.
- 7. É nas situações graves que se conhecem os amigos.
- 8. O cavalo só engorda se o dono cuida dele pessoalmente.
- 9. Quem vive sem trabalhar acaba por contrair vícios.
- 10. Tudo o que os amigos têm, devem partilhá-lo entre si.

П

## Responder às perguntas seguintes:

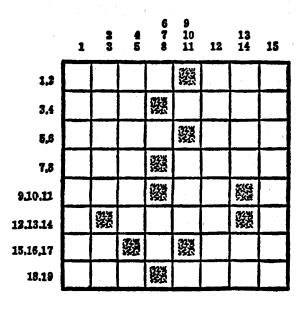
- Por que motivo ordenou Amúlio a morte dos filhinhos de Rea Sílvia?
- 2. Quem era Júpiter?
- 3. Qual era a cidade da Grécia onde a velhice era mais venerada?
- 4. Quem era Augusto?
- 5. Ouem foi o seu adversário na batalha de Áccio?
- 6. Todos os amigos de Rutílio Rufo estavam satisfeitos com a sua honestidade?

- 7. Por que havia no Foro uma estátua de loba?
- 8. Quantos anos durou a monarquia em Roma?
- 9. Qual foi o motivo da guerra entre romanos e sabinos?
- 10. Quem organizou os primeiros jogos de circo?
- 11. Quem teve a idéia do primeiro recenseamento?
- 12. Ouem fundou a cidade de Óstia?
- 13. Como se chamavam as sacerdotisas encarregadas de vigiar o fogo no templo de Vesta?
- 14. Ouem era Porsena?
- 15. Como se chamava o deus da guerra?
- 16. Conhecem algum caso que mostra como os romanos eram supersticiosos?
- 17. Qual foi o general romano que traiu a sua pátria e atacou Roma à frente de tropas inimigas?
- 18. Quem mandou erguer o templo de Júpiter no Capitólio?
- 19. Por que havia dois cônsules e não um só?
- 20. Ouem dividiu o ano em doze meses?
- 21. Qual é a origem do apelido de Múcio Cévola?
- 22. Por que o nome de Régulo se tomou um símbolo do patriotismo?
- 23. Qual é o crime que manchou o começo da história romana?
- 24. Qual dos reis de Roma morreu fulminado por um raio?
- 25. Como se chamava a deusa do lar?



XXIX
VERBA INTERMUTATA

I



## **DEFINIÇÕES**

#### a) Horizontais

- 1. Mora no lago.
- 2. Radical de dico.
- 3. Eu lavro.
- 4. Plural de votum.
- 5. Dativo de ratis.
- 6. Por quê?
- 7. Lavra tu!
- 8. Verdadeira.
- 9. O ar.
- 10. Preposição.
- 11. Outra preposição.
- 12. Cinco.
- 13. Era.
- 14. Sinal da vitória.
- 15. Ele.
- 16. Terminação adverbial.
- 17. Dativo de unus.
- 18. Assim.
- 19. Rezes.

## b) Verticais

- 1. Começo de um provérbio.
- 2. Lavrar.
- 3. Conjunção condicional.
- 4. Notar.
- 5. Cem.
- 6. Preposição.
- 7. Terminação de nom. plur.
- 8. Pela coisa.
- 9. Cinco.
- 10. Rua.
- 11. Terminação do abl. sing. na II decl.
- 12. São ensinados.
- Terminação da 3º pessoa na voz passiva.
- 14. Conjunção.
- Fim do provérbio que começa em 1.

XXX
VERBA INTERMUTATA

				П					
•	1	2 3 4	5 6 7	8 9 10 11 12	18 14	15 16 17	18 19 20	21 22 23 24	25 26
1									
2. 8. 4				謎				慇	
<b>5.</b> 6			談						
7. 8. 9				器			毉		
10. 11. 12		器			謎				
18. 14		꽳							쨣
15, 16, 17				磁		毉			
18, 19								题	
20, 21						襚			
22, 23, 24		器	鍵				怒		
25, 26, 27				毉				怒	
28									

## **DEFINIÇÕES**

## a) Horizontais

- 1. Provérbio.
- 2. Pronome pessoal.
- 3. A Deus.
- 4. Um.
- 5. Conjunção.
- 6. 100.
- 7. Cólera.
- 8. Iguaria dos cachorros.
- 9. Pronome pessoal.
- 10. Cinco.
- 11. Conjunção.
- 12. 2ª pessoa de uro.
- Terminação do dativo na III decl.
- 14. Magistrado romano.
- 15. No dia.
- 16. Preposição.
- 17. Duas vezes.
- 18. Oposto de piger.
- 19. Preposição.
- 20. Devasta!
- 21. Ar.
- 22. O mesmo que 4.
- 23. Eu gosto.
- 24. Mas.
- 25. Coração.
- 26. 2ª pessoa do sing. do imperativo de *uro*.
- 27. Terminação do abl. na II decl.
- 28. Augusto foi o primeiro...

## b) Verticais

- 1. Palavras de Júlio César.
- 2. Campo.
- 3. Feminino de imus.
- 4. Centro de Roma.
- 5. Um dos casos do pronome is.
- 6. Incerto.
- 7. República.
- 8. Cinco.
- 9. Cem.
- 10. O mesmo que 5.
- 11. Advérbio.
- 12. Preposição.
- 13. Por isso.
- 14. Somos negados.
- 15. Recenseamento.
- 16. Terminação de vocativo.
- 17. Reza.
- 18. Tantos.
- 19. Vermelha.
- 20. Conjunção.
- 21. Terminação de nom. plural.
- 22. Ao útil.
- 23. Feminino de is.
- Terminação verbal de 1<sup>a</sup> pessoa.
- 25. Sejamos.
- 26. Faz roupas.

## SOLUTIONES AENIGMATUM PAGINARUM CXI ET CXII

- 1. Sus.
- 2. Aesopus poeta, qui vir turpissimus, sed sapientissimus fuit.
- 3. Martis alumni: milites; dum carent ventre (id est, syllaba media), sunt mites; dum vertice (id est, syllaba ultima), spargunt lites.
- 4. Clavis.
- 5. Tegüla.
- 6. Fumus.
- 7. Superbo interroganti: O Mors, cur Deus negat vitam? Deus respondit: O superbe, mors super te. Cur superbis? Deus super nos negat superbis vitam supernam. (Inscrição numa igreja de Hamburgo.)

# SENTENTIAE QUAE IN VERBIS INTERMUTATIS INVENIUNTUR

- I. Rara avis, cara avis.
- II. Veni, vidi, vici. Vae victis.

# LEXICO LATINO-PORTUGUÊS

## Abreviaturas empregadas:

abl.	ablativo	<i>m</i> .	masculino
ac.	acusativo	n.	neutro
adv.	advérbio	nom.	nominativo
cf.	confira	part.	particípio
comp.	comparativo	partic.	partícula
conj.	conjunção	perf.	perfeito
dat.	dativo	pl.	plural
def.	defectivo	prep.	preposição
f.	feminino	pres.	presente
gen.	genitivo	pron.	pronome
imp.	imperativo	s.	sum
impess.	impessoal	sing.	singular
ind.	indicativo	sup.	superlativo
indecl.	indeclinável	tr.	transitivo
interj.	interjeição	ν.	ver
interr.	interrogativo	voc.	vocativo
locat.	locativo		

#### A

a ou ab (prep. de abl.) por; de abeo, -is, -ire, -ivi ou -li, -itum sair: ir embora absum, -es, -esse, afui estar ausente ac (conj.) e accipio, -is, -ere, -cepi, -ceptum receber, aceitar accuso, -as, -are, -avi, -atum acusar acerrime (adv.) muito energicamente Actiacus. -a. -um de Áccio actus, -us (m.) ato, ação ad (prep. de ac.) para adhuc (adv.) ainda, até então adicio, -is, -ere, -ieci, -iectum ajuntar, unir adiungo, -is, -ĕre, -iunxi, -iunctum acrescentar, ligar admiratio, -onis (f.) admiração admödum (adv.) inteiramente, completamente adversus (prep. de ac.) contra aedifico, -as, -are, -avi, -atum construir aeger, -gra, -grum doente Aemilius, -ii (m.) Emilio aenigma, -atis (n.) enigma aër, aëris (m.) ar aes, aeris (n.) bronze, cobre

Aesopus, -i (m.) Aesopo (poeta grego) aeternus, -a, -um eterno affero, -fers, -ferre, attuli, allatum trazer affirmo, -as, -are, -avi, -atum afirmar ager, -gri (m.) campo ago, -is, -ere, egi, actum agir, fazer aio (def.) afirmar, dizer ala, -ae (f.) asa aliquando (adv.) certa vez, um aliquis, -quid (pron.) alguém, alĭus. -a. -ud outro allatus cf. AFFERO alo, -is, -ĕre, -ŭi, alĭtum ou altum alimentar alter, -ĕra, -ĕrum um (de dois); o outro altum, -i (n.) o alto alumnus, -1 (m.) discípulo amicus, -i (m.) amigo amo, -as, -are, -avi, -atum amar, estimar; gostar de amor, -oris (m.) amor anceps (gen. ancipitis) incerto, duvidoso anıma, -ae (f.) alma animadverto, -is, -ĕre, -i, -sum notar animal, -alis (n.) animal

animus, -i (m.) espírito annus, -i (m.) ano ante1 (adv.) antes ante<sup>2</sup> (prep. de ac.) antes de anus, -us (f.) velha, anciã apparĕo, -es, -ere, -ti, -Ytum aparecer apud (prep. de ac.) perto de aqŭila, -ae (f.) águia arctĭus (adv.) mais apertadamente ars, artis (f.) arte at (conj.) mas atque (conj.) e audio, -is, -ire, -ivi ou -ii, -itum ouvir, escutar Augustus, -i (m.) Augusto (primeiro imperador romano) Aulus, -i (m.) Aulo aurĕus, -a, -um áureo, de ouro auxilium. -Yi auxilio ave! (interj.) salve! avis, -is (f.) pássaro

В

bellum, -i (n.) guerra
bene (adv.) bem
bis (adv.) duas vezes
bos, bovis (m.) boi
brevi (adv.) dentro em breve
brevis, -e breve

caedo. -is. -ere. cecidi. caesum derrotar, desbaratar caelum, -i (n.) céu Caesar, -ăris (m.) César (título dado aos imperadores romanos) caesus cf. CAEDO canis, -is (m.) cão, cachorro capio, -is, -ĕre, cepi, captum prender capitis cf. CAPUT capti cf. CAPIO capto, -as, -are, -avi, -atum procurar apanhar, pegar caput, -ĭtis (n.) cabeça careo, -es, -ere, -ŭi (com abl.) carecer de castigo, -as, -are, -avi, -atum castigar catella, -ae (f.) cachorrinha catulus, -i (m.) cachorrinho causa, -ae (f.) causa, motivo census, -us (m.) censo, recenseamento cepërat, cepit cf. CAPIO certe (adv.) sem dúvida, de certo certus, -a, -um certo circus, -i (m.) circo cito (adv.) depressa, rapidamente civis, -is (m.) cidadão, concidadão

civitas, -atis (f.) cidade clarus, -a, -um claro; famoso, ilustre claudo, -is, -ere, -si, -sum fechar clavis, -is (f.) chave coepi, -isti, -isse (def.) ter comecado collega, -ae (m.) colega colo, -is, -ĕre, -ŭi, cultum cultivar comiter (adv.) delicadamente. afavelmente commoveo, -es, -ere, -movi, -motum mover communis. -e comum complector, -ĕris, -i, -plexus s. abracar compono, -is, -ere, -posui, -positum compor condo, -is, -ere, -didi, -ditum fundar conor, -aris, -ari, -atus s. tentar consilium, -li (n.) conselho constanter (adv.) constantemente, com firmeza consul, -ŭlis (m.) cônsul contra (prep. de ac.) contra contubernalis, -is (m.) companheiro, colega cor, cordis (m.) coração corpus, -oris (n.) corpo corvus, -i (m.) corvo cras (adv.) amanhã creo, -as, -are, -avi, -atum nomear, eleger, criar

crudelis, -e cruel
cuius cf. QUI
cum¹ (conj.) como, quando
cum² (prep. de abl.) com
cur? (adv.) para quê? por quê?
curo, -as, -are, -avi, -atum cuidar
de

#### D

dant. datum cf. DO de (prep. de abl.) de, acerca de dederunt, dedit cf. DO delecto, -as, -are, -avi, -atum deleitar denique (adv.) enfim, finalmente describo, -is, -ere, -scripsi, -scriptum copiar; repartir, dividir desero. -is. -ere. -ui. -tum abandonar deus. -i (m.) deus dico, -is, -ĕre, dixi, dictum dizer dicto, -as, -are, -avi, -atum ditar dictum, -i (n.) dito, frase didici cf. DISCO dies, -ei (f. ou m.) dia dignus, -a, -um (com abl.) digno de diligenter (adv.) diligentemente diligo, -is, -ĕre, -lexi, -lectum amar dimico, -as, -are, -avi, -atum combater, pelejar discipŭla, -ae (f.) aluna

discipulus, -i (m.) aluno disco, is, ire, didici aprender, estudar dixi cf. DICO do, das, dăre, dedi, dătum dar docĕo, -es, -ere, -ŭi, -tum ensinar doctor, -oris (m.) professor dolor, -oris (m.) dor domi (locat. de DOMUS) em Casa dominus, -i (m.) senhor domus, -us (f.; ac. plur. domos) casa donec (conj.) enquanto, até que duco, -is, -ĕre, duxi, ductum conduzir, levar dum (conj.) enquanto duo, -ae, -o dois dux, ducis (m.) chefe, general

#### E

e ou ex (prep. de abl.) de, entre
ea, eam cf. IS
ecce (interj.) eis, eis aqui
efficio, -is, -ĕre, -feci, -fectum
fazer, produzir
egĕrit cf. AGO
ei, eis, eius cf. IS
emo, -is, -ĕre, ēmi, emptum
comprar
enim (conj.) de fato

eniteo, -es, -ere, -ŭi brilhar, distinguir-se eo cf. IS eorum cf. IS equus, -i (m.) cavalo error, -oris (m.) erro et (conj.) e, et ... et não somente ... mas também etĭam (adv.) também eum cf. IS eventus, -us (m.) resultado, conseqüência ex cf. E exaspëro, -as, -are, -avi, -atum irritar, exasperar exaudio, -is, -ire, -ivi, -itum prestar ouvido a, atender exemplum, -i (n.) exemplo exercitus, -us (m.) exército exhibĕo, -es, -ere, -ŭi, -Ytum exibir, mostrar expello, -is, -ere, -puli, -pulsum expelir, expulsar explico, -as, -are, -avi, -atum explicar expono, -is, -ere, -posui, -positum expor; abandonar exprimo, -is, -ere, -pressi, -pressum exprimir, dizer expulsus cf. EXPELLO exspecto, -as, -are, -avi, -atum aguardar

faber, -bri (m.) operário, artífice fabŭla, -ae (f.) fábula, história facio, -is, -ere, feci, factum fazer fecit 3ª pessoa sing, pres. ind. de **FACIO** felix (gen. felicis) feliz femina, -ae (f.) mulher fero, fers, ferre, tuli, latum trazer, levar, suportar filia, -ae (f.) filha filiöla, -ae (f.) filhinha fīlĭus. -Yi (m.) filho flumen, -inis (n.) rio fortis, -e, forte, corajoso fortuitus, -a, -um casual, fortuito fortuna, -ae (f.) fortuna, sorte frater, -tris (m.) irmão frequento, -as, -are, -avi, -atum frequentar

G

fugio, -is, -ĕre, fugi, -Ĭtum fugir

fugo, -as, -are, -avi, -atum pôr

frustra (adv.) em vão

em fuga, afugentar

fumus, -i (m.) fumaça

(de)

gemini, -orum (m. pl.) gêmeos gener, -ĕri (m.) genro genuit cf. GIGNO gigno, -is, -ĕre, genŭi, -Ytum gerar, produzir gleba, -ae (f.) torrão, gleba, terra gloria, -ae (f.) glória gratŭlor, -aris, -ari, -atus s. felicitar, cumprimentar gravis, -e grave, sério grex, gregis (m.) rebanho

#### H

habĕo, -es, -ere, -ŭi, -ĭtum ter; possuir: considerar como, julgar hac cf. HIC2 haec cf. HIC2 haeres, -edis (m.) herdeiro haud (adv.) não hic1 (adv.) aqui hic2, haec, hoc (pron.) este, esta, isto hirundo, -inis (f.) andorinha his cf. HIC2 historia, -ae (f.) história hoc cf. HIC2 hodle (adv.) hoje homo. -minis (m.) homem honor, -oris (m.) honra, honraria horum cf. HIC2 hostis, -is (m.) inimigo humanus, -a, -um humano humor, -oris (m.) umidade

iam (adv.) já

id cf. IS idĕo (adv.) por isso ignis, -is (m.) fogo ignosco, -is, -ĕre, -novi, -notum perdoar iis cf. IS ille, -a, -ud (pron.) aquele, aquela, aquilo immo (adv.) pelo contrário impedio, -is, -ire, -ivi, -itum entravar, impedir impensa, -ae (f.) despesa, gasto imperator, -oris (m.) general imperium, -ii (m.) reinado, poder: império impiger, -gra, -grum aplicado imus. -a. -um baixo in (prep. de ac.) em, contra; (prep. de abl.) em incertus, -a, -um incerto incipio, -is, -ere, -cepi, -ceptum começar incito, -as, -are, -avi, -atum incitar, animar incumbo, -is, -ere, -cubui, -cubitum aplicar-se a, dar-se inteiramente a indignor, -aris, -ari, -atus s. indignar-se informis, -e disforme, feio

ingredior, -eris, -i, gressus s. entrar em inhoneste (adv.) desonrosamente iniuria, -ae (f.) injustiça, ofensa iniustus, -a, -um injusto innocentia, -ae (f.) inocência, virtude inquam, -quis, -quit (def.) digo inscriptio, -onis (f.) inscrição instituo, -is, -ere, -ui, -utum organizar; instruir, ensinar integer, -gra, -grum integro, honesto integritas, -atis (f.) integridade, probidade intellego, -is, -ere, -lexi, -lectum compreender inter (prep. de ac.) entre interrogatio, -onis (f.) interrogação intro, -as, -are, -avi, -atum entrar invenio, -is, -ire, -veni, -ventum encontrar, descobrir lovi cf. IUPITER ipse, -a, -um eu mesmo; tu mesmo; ele mesmo; próprio iratus, -a, -um irado, irritado is, ea, id (pron.) ele, ela; aquele, aquela, aquilo ita (adv.) assim iter, itinëris (n.) caminho itěrum (adv.) pela segunda vez, de novo

iubeo, es, ere, iussi, iussum mandar, ordenar Iupiter, Iovis (m.) Júpiter iussit cf. IUBEO

L

lac, lactis (n.) leite

lacrima, -ae (f.) lágrima laetus, -a, -um alegre latro, -as, -are, -avi, -atum latir lavo, -as, -are, lavi, lautum ou lotum lavar lectio, -onis (f.) lição legatus, -i (m.) embaixador, enviado leges cf. LEX lego, -is, -ere, legi, lectum ler lenio. -is. -ire. -ivi. ou -li. -itum aliviar leo, -onis (m.) leão lex, legis (f.) lei libenter (adv.) de boa vontade liberalitas, -atis (f.) liberalidade, generosidade liberi, -orum (m. plur.) filhos licet. -ere. -ŭit (impess.) ser permitido linea, -ae (f.) linha, traço lis, litis (f.) litígio, discussão; luta longus, -a, -um longo loquor, -ĕris, -i, locutus s. falar Lucius, -ii (m.) Lúcio ludus, -i (m.) jogo luna, -ae (f.) lua lupa, -ae (f.) loba

M

Macedo, -onis (m.) macedônio Macedonia, -ae (f.) Macedônia magister, -tri (m.) mestre, profes-SOT magistra, -ae (f.) mestra magnus, -a, -um grande maior, -ius comp. de MAGNUS malus, -a, -um mau manĕo, -es, -ere, -si, -sum ficar manus, -us (f.) mão mare. -is (n.) mar maritus, -i (m.) marido Mars, Martis (m.) Marte (deus da guerra) mater, -tris (f.) mãe maximus, -a, -um superl. de **MAGNUS** mecum comigo meltor, -ius melhor memoria, -ae (f.) memória mensis, -is (m.) mês merces, -edis (f.) preço meus, -a, -um meu mihi (pron.) me, a mim miles, -itis (m.) soldado milibus cf. MILLE

mille (adj. num.) mil minime (adv.) de modo nenhum, minor<sup>1</sup>, -us comp. de PARVUS minor<sup>2</sup>, -aris, -ari, -atus s. ameaçar mirus, -a, -um admirável, maravilhoso mitis, -e, suave, calmo moneo, -es, -ere, -ii. -itum admoestar, advertir morbus, -i (m.) doença mordĕo, -es, -ere, momordi, morsum morder morior, -eris, -i, -tuus s. morrer mors, mortis (f.) morte morsico. -as. -are. -avi. -atum morder mortuus cf. MORIOR moveo, -es, -ere, movi, motum excitar: mover; comover, causar multus, -a, -um muito murus, -i (m.) muro musca, -ae (f.) mosca

#### N

nam (adv.) com efeito, de fato narro, -as, -are, avi, -atum narrar, contar nascor, -ĕris, -i, natus s. nascer ne (conj.) que não; para que não nego, -as, -are, -avi, -atum negar nemo, -inis (m.) ninguém nihil nada nobis (pron.) nos, a nós nomen, -inis (n.) nome non (adv.) não nos (pron.) nos noster, -stra, -strum nosso noto, -as, -are, -avi, -atum notar novus, -a, -um novo nullus, -a, -um nenhum nummus, -i (m.) moeda nunc (adv.) agora

#### 0

occido, -is, -ĕre, -cidi, -cisum matar occurro, -is, -ere, -i, -sum (com dat.) aproximar de oculus. -i (m.) olho odium, ii (n.) ódio offero, -fers, -ferre, obtuli, oblatum oferecer, alcancar officiosus. -a. -um cortês, atencioso omen, -inis (n.) presságio, agouro omnis. -e todo opěra, -ae (f.) trabalho opifex, -ficis (m.) operário oportet, -ere, -ŭit (impess.) convir, ser preciso

oppugno, -as, -are, -avi, -atum assaltar, sitiar optime (adv.) muito bem optimus, -a, -um superl. de **BONUS** opus, -ĕris (n.) obra, trabalho; opus est (expressão impess.) é preciso Orbilius Pupillus (gen. Orbilii Pupilli m.) Orbilio Pupilo (professor romano) ordo, -Inis (m.) ordem oro, -as, -are, -avi, -atum orar os, ossis (n.) osso osculor, -aris, -ari, -atus s. beijar, acariciar otĭum, -ii (n.) vagar, ócio; repouso

#### P

pacem cf. PAX
pactum, -i (n.) pacto
pagĭna, -ae (f.) página
palus, -udis (f.) pântano, paul
pando, -is, -ĕre, pandi, passum
abrir
par (gen. paris) igual
parentes, -um (m. pl.) os pais
paro, -as, -are, -avi, -atum preparar
pars, partis (f.) parte
parum (adv.) pouco

parvulus, -i (m.) o pequenino parvus, -a, -um pequeno pastor, -oris (m.) pastor pateo, -es, -ere, -ŭi estar aberto pater, -tris (m.) pai paternus, -a, -um paterno, do pai patientia, -ae (f.) constância, coragem, paciência, resignação patrla, -ae (f.) pátria paucus, -a, -um pouco paulo (adv.) um pouco Paulus, -i (m.) Paulo pauper (gen. pauperis) pobre pax, pacis (f.) paz per (prep. de ac.) através de, por perĕo, -is, -ire, -ivi ou -ĭi, -ĭtum perecer, perder-se perfundo, -is, -ĕre, -fudi, -fusum banhar, molhar pergo, is, ere, rexi, rectum prosseguir o caminho; continuar per it cf. PEREO Perseus, -i (m.) Perseu (rei da Macedônia) pervěnio, -is, -ire, -veni, -ventum chegar peto, -is, -ĕre, -ivi ou -ĭi, -itum atacar, pedir Philippus, -i (m.) Filipe (rei da Macedônia) piger, -gra, -grum preguiçoso placeo, es, ere, -ŭi, -ttum agradar

plus (gen. pluris) comp. de **MULTUS** poëta, -ae (m.) poeta populus, -i (m.) povo possum, potes, posse, potui poder post1 (adv.) depois post<sup>2</sup> (prep. de ac.) depois de postea (adv.) depois postulo, -as, -are, -avi, -atum reclamo potuit cf. POSSUM praesto, -as, -are, -avi ou -iti, -statum dar, oferecer praesumo, -is, -ere, -psi, -ptum presumir, conjeturar praesumptio, -onis (f.) presunção, conjetura praeter (prep. de ac.) exceto, com exceção de primus, -a, -um primeiro pro (prep. de abl.) a favor de, por: em vez de prodo. -is. -ere. -didi. -ditum trair, denunciar proelium, -ii (n.) batalha profecturus cf. PROFICISCOR profero, -fers, -ferre, -tuli, latum proferir proficio, -is, -ere, -feci, -fectum progredir proficiscor, -ĕris, -i, profectus s. viajar

propter (prep. de ac.) por causa de proverbium, -ii (n.) provérbio provincia, -ae (f.) província Publius, -ii (m.) Públio puella, -ae (f.) menina puer, -ĕri (m.) menino pugna, -ae (f.) combate, batalha pulcher, -chra, -chrum bonito

Q

qua cf. QUI quae cf. QUI aualis. -e qual auam<sup>1</sup> cf. OUI quam² (adv.) quão quam<sup>3</sup> (conj.) do que quando (conj.) quando quanti (adv.) por quanto quasi (adv.) quase queror, -ĕris, -i, questus s. queixar-se qui, quae, quod (pron.) que auibus cf. OUI quid? (pron.) quê?, por quê? quidam (pron.) um certo quidem (adv.) na verdade, exatamente Quintus, -i (m.) Quinto quis (pron.) quem; quem? quisque (pron.) cada um quo? (adv.) aonde?

quod cf. QUI quomodo? como? quoque (adv.) também

#### R

rana, -ae (f.) rã rapio, -is, -ëre, -ŭi, -tum raptar, arrebatar rarus, -a. -um raro ratis, -is (f.) jangada receperunt cf. RECIPIO recipio, is, ire, cepi, ceptum receber, acolher rectā (adv.) diretamente recte (adv.) com acerto, honestamente redĕo, -is, -ere, -li (ou -ivi), -ltum voltar rediret cf. REDEO regem, regis cf. REX regno, -as, -are, -avi, -atum reinar regnum, -i (n.) reino, reinado regum cf. REX removeo, -es, -ere, -movi, -motum afastar Remus, -i (m.) Remo renovo. -as, -are, -avi, -atum renovar, retomar res, rei (f.) coisa, circunstância; res publica libera república resilio, is, ire, ii ou ivi saltar para trás; voltar saltando respondeo, -es, -ere, -di, -sum responder responsum, -i (n.) resposta rex, regis (m.) rei rideo, -es, -ere, -si, -sum rir ripa, -ae (f.) margem, costa risit cf. RIDEO rogo, -as, -are, -avi, -atum pedir Roma, -ae (f.) Roma Romanus, -a, -um romano Romülus, -i (m.) Rômulo ros, roris (m.) orvalho ruber, -bra, -brum vermelho Rufus, -i (m.) Rufo rursus (adv.) de novo Rutilius, -ii (m.) Rutilio

#### S

Sabinus, -a, -um sabino
saepe (adv.) frequentemente,
muitas vezes
sagino, -as, -are, -avi, -atum
engordar, cevar
salus, -utis (f.) saúde, salvação
salutatio, -onis (f.) saudação
salutator, -oris (m.) saudador
saluto, -as, -are, -avi, -atum
saudar, cumprimentar
salve!; salvete! salve! bom dia!
sapiens (gen. sapientis) sábio

sartor, -oris (m.) alfaiate satis (adv.) bastante schola. -ae (f.) escola scio, -is, -ire, -ivi, -Itum saber scribo, -is, -ĕre, scripsi, scriptum escrever scriptum, -i (n.) escrito se (pron.) se sed (conj.) mas sedes. -is (f.) morada sedulus, -a, -um diligente, aplicaďΩ semper (adv.) sempre senex (gen. senis) velho serva, -ae (f.) escrava, serva servo, -as, -are, -avi, -atum guardar: salvar servus, -i (m.) servo, escravo Sextus, -i (m.) Sexto si (conj.) se sic (adv.) assim sine (prep. de abl.) sem socer, -ĕri (m.) sogro socius, -ii (m.) sócio, aliado soleo, -es, -ere, solitus s. estar acostumado solum (adv.) somente solutio, -onis (f.) solução sortior, -iris, -iri, -itus s. obter por sorte spargo, -is, -ere, -si, -sum espalhar, disseminar

spero, -as, -are, -avi, -atum esperar spes, -ei (f.) esperança studiosus, -a, -um estudioso studium, -ii (n.) estudo sub (prep. de ac. ou de abl.) sob, debaixo de subegit cf. SUBIGO subigo, -is, -ĕre, -egi, -actum submeter, subjugar succedo, -is, -ere, -cessi, -sum suceder successor, -oris (m.) sucessor super (prep. de ac. ou de abl.) sobre superbio, -is, -ire, ser orgulhoso, orgulhar-se superbus, -a, -um soberbo supernus, -a, -um superior, celeste supero, -as, -are, -avi, -atum vencer, subjugar supra (prep. de ac.) sobre, acima de surgo, -is, -ere, surrexi, -rectum levantar-se sus, suis (m.) porco suscipio, -is, -ere, -cepi, -ceptum empreender, tomar a cargo sutor, -oris (m.) sapateiro suus, -a, -um seu sylläba, -ae (f.) silaba

tabella, -ae (f.) tabela (para escrever) talis, -e tal tandem (adv.) afinal tegula, -ae (f.) telha templum, -i (n.) templo teneo, -es, -ere, -ŭi, -tum segurar terra, -ae (f.) terra Tertia, -ae (f.) Tércia (nome de mulher) thronus, -i (m.) trono tibi te; a ti tormentum, -i (n.) tormento, tortura tot (adv.) tantos totus, -a, -um inteiro tradidit cf. TRADO trado, -is, -ĕre, -dĭdi, -dĭtum entregar transeo. is. ire. ivi ou ii. -itum passar tristiculus, -a, -um um tanto triste tristis. -e triste triumphus, -i (m.) triunfo tu (pron.) tu tum (adv.) então tunc (adv.) então tuus, -a, -um teu

ultimus, -a, -um último
umus, -a, -um um; um só
urbs, -bis (f.) cidade, Urbs, -bis
Roma
uro, -is, -ĕre, ussi, ustum queimar
ut (conj.) que; para que; (adv.)
como?
utilis, -e útil
uxor, -oris (f.) esposa

#### V

wae (interj. com dat.) ai de valde (adv.) muito varietas, -atis (f.) variedade vasto, -as, -are, -avi, -atum devasvěnio, is, ire, veni, ventum vit, chegar venter, -tris (m.) ventre ver, veris (n.) primavera verbum, -i (n.) palavra vere (adv.) realmente vertex, -icis (m.) cabeça, extremidade verus, -a, -um (adj.) verdadeiro vespërus, -i (m.) tarde vici cf. VINCO victor, -is (m.) vencedor victoria, -ae (f.) vitória victus, -a, -um cf. VINCO

vidĕo, -es, -ere, vidi, visum ver;
videor parecer
vinco, -is, -ere, vici, victum
vencer
vindĭco, -as, -are, -avi, -atum
vingar
vir, -i (m.) homem, varão
vires cf. VIS¹
virlbus cf. VIS¹
virtus, -utis (f.) virtude
vis¹ (falta o gen.; nom. plur.
vires) força

vis² cf. VOLO²
vita, -ae (f.) vida
vitium, -ii (n.) defeito, vício
vivo, -is, -ĕre, vixi, victum viver
voco, -as, -are, -avi, -atum chamar
volo¹, -as, -are, -avi, -atum voar
volo², vis, velle, volúi querer
vos (pron.) vos
votum, -i (n.) voto
vox, vocis (f.) voz

# LÉXICO PORTUGUÊS-LATINO

(Só se indica o gênero dos substantivos quando diferente do gênero em português.)

## A

achar existimo, -as, -are, -avi, -atum aldeia vicus, -i alfaiate vestifex, -ficis alimentar alo, -is, -ĕre, -ŭi, -ĭtum ou -tum aluna discipula, -ae aluno discipulus, -i amanhā cras aplicado sedulus, -a, -um apresentar praebeo, es, ere, -ŭi, -ĭtum aquele ille, -a, -ud ar aër, aëris arte ars, artis autor auctor, -oris

В

bater verběro, -as, -are, -avi,
-atum
bem bene
bom bonus, -a, -um
bondoso clemens (gen. clementis)
brincar ludo, -is, -ĕre, lusi, -sum

C

calculo computatio, -onis (f.)
campo ager, -gri
cartaginês Carthaginiensis, -is
casa domus, -us (f.)
castigar castigo, -as, -are, -avi,
-atum

cera cera, -ae cidade urbs, -bis colega collega, -ae com cum (prep. de abl.) começo principĭum, -ĭi (n.) comover commoveo, es, ere, -movi, -motum completar compleo, es, ere, -evi, -etum compor compono, is, ere, -posŭi, -positum conosco nobiscum conseguir obtineo, es, ere, -ui, -tentum conselho consilium, -ii (n.) conservar servo, -as, -are, -avi, -atum cônsul consul, - ŭlis contente (com) contentus, -a, -um (com abl.) crime crimen, inis (n.) cuidar de curo, -as, -are, -avi, -atum (tr.) cultura doctrina, -ae culto eruditus, -a, -um

D

dar do, das, dăre, dědi, datum demais alĭi, -ae, -a derrota clades, -is depois de post (prep. de ac.) destruir destruo, -is, -ere, -xi,
-ctum

Deucalião Deucalion, -onis
devastar vasto, -as, -are, -avi,
-atum
dia dies, -ei (m. e f.)
difícil difficilis, -e
dilúvio diluvium, -ii (n.)
discurso oratio, -onis (f.)
ditar dicto, -as, -are, -avi, -atum
do que quam
doente aeger, -gra, -grum
dono dominus

E

educação educatio, -onis educar educo, -as, -are, -avi, -atum eleger creo, -as, -are, -avi, -atum elemento rudimentum, -i (n.) eloquência eloquentía, -ae embaixador legatus, -i enquanto dum ensinar doceo, es, ere, -ŭi, -tum entregar trado, -is, -ĕre, -dĭdi, -dĭtum época aetas, -atis escarnecer derideo, es, ere, risi, -risum escola schola, -ae escolher elego, is, ere, legi, -lectum

escravo servus, i
escrever scribo, is, ere, epsi,
escrita scriptura, ae
esposa uxor, oris
estar sum, es, esse, fui; estar
ausente absum, abes, abesse,
afúi
este hic, haec, hoc
estilo stilus, i
estudar disco, is, ere, edidíci
evitar vito, as, are, avi, atum
exemplo exemplum, i (n.)
exército exercitus, us

## F

fácil facilis, -e
falar loquor, -ĕris, -i, locutus s.
filhos liběri, -orum
fim finis, -is
freqüentar frequento, -as, -are,
-avi, -atum

## G

gêmeo gemĭnus, i gênero genus, ĕris (n.) gostar (de) amo, as, are, avi, atum gramática grammatĭca, ae gramático grammatĭcus, i grande magnus, a, um herói vir fortis hoje hodie homem homo, -ĭnis; vir, i honesto honestus, -a, -um humano humanus, -a, -um humilde humilis, -e

## I

imitar imitor, aris, ari, atus s.
imprudente imprudens (gen. imprudentis)
incerto anceps (gen. ancipitis)
inscrição inscriptio, onis
instruir instruo, is, ere, axi, ctum
inteligência, ingenium, ii (n.)
interrogar interrogo, as, are, avi, atum
irmão frater, tris
irritar irrito, as, are, avi, atum

J

já iam Júpiter Iupyter, Iovis

## L

lavrar aro, -as, -are, -avi, -atum leitura lectio, -onis

liberal liberalis, -e liberdade libertas, -atis lição lectio, -onis literatura litterae, -arum livro liber, -bri loba lupa, -ae longo longus, -a, -um

### M

mãe mater, -tris mandar, mitto, -is, -ere, misi, missum margem ripa, -ae mas sed, at matar occido, -is, -ĕre, -cidi, -cisum médico, medicus, -i meditar meditor, -aris, -ari, -atus s. menino puer, -eri mentir mentior, -iris, -iri, -itus s. meu meus, -a, -um modelo exemplar, -aris (n.) morador incola, -ae muito (adj.) multus, -a, -um; (adv.) valde

### N

necessário necessarius, -a, -um nosso noster, -tra, -trum

novo novus, -a, -um nunca nunquam

0

obra opus, čris (n.)
ontem heri
ou aut
osso os, ossis (n.)
ouvir audio, -is, -ire, -ivi, -itum

Ρ.

palavra verbum, -i (n.) para que ut parte pars, partis pastor pastor, -oris pátria patria, -ae paz pax, pacis pedir peto, -is, -ĕre, -ivi, -itum perder perdo, -is, -ĕre, -ĭdi, -ĭtum perdoar ignosco, is, ĕre, novi, -notum Pirra Pyrrha, -ae pobre pauper (gen. paupěris) pode potest por a, ab (prep. de abl.) preceptor paedagogus, -i preguiçoso piger, -gra, -grum prisioneiro captivus, -i procurar quaero, is, ere, sivi, -situm

professor magister, -tri
professora magistra, -ae
prometer polliceor, -eris, -eri,
-Ytus s.
próprio ipse, -a, -um
provérbio proverbYum, -Yi

ser sum, es, esse, fui seu suus, -a, -um severo severus, -a, -um

T

R

rapaz iuvěnis, is
recenseamento census, -us
rei rex, regis
renovar renovo, -as, -are, -avi,
-atum
responder respondeo, -es, -ere,
-di, -sum
retor rhetor, -oris (m.)
rezar oro, -as, -are, -avi, -atum
rico dives (gen. divǐtis)
rio flumen, -ĭnis (n.)
roupa vestis, -is
rua via, -ae

tabela tabella, -ae
tagarela loquax (gen. loquacis)
tantos tot
templo templum, -i (n.)
ter habĕo, -es, -ere, -ŭi, -ĭtum
todo omnis, -e
transmitir transmitto, -is, -ĕre,
-misi, -missum
triste tristis, -e
trocar muto, -as, -are, -avi, -atum
tudo omnĭa (n. plur.)
túmulo sepulchrum, -i (n.)

V

saber scio, is, ire, ivi, itum salvo praeter (prep. de ac.) sempre semper

S

vara virga, -ae
verdadeiro verus, -a, -um
vicio vitĭum, -ĭi (n.)
vida vita, -ae
vingar ulciscor, -ĕris, -i, ultus s.
vir vĕnĭo, -is, -ire, veni, ventum



# **SUMÁRIO**

# **LEITURAS**

I	Puĕri itĕrum in scholā	9
II	De morte Claudíae	15
III	De consolationĭbus sapientĭae	21
IV		25
V	Romulus urbem condit	29
VI	De Sabinis raptis	37
VII	De primis successoribus Romuli	41
VIII	De Anco Marcio et Tarquinio Prisco	45
IX	De regno Servii Tullii	49
X	De ultimo regum Romae	53
XI	Orbilĭus interrogat discipulos	57
XII	De studiis puellarum	63
XIII	De primis consulibus	69
XIV	De bellis quae rex expulsus Romae commovit	73
XV	De reverent ia erga senes	77
XVI	De Coriolano	87
XVII	De Mucio Scaevola — Pars prima	91
XVIII	De Mucio Scaevolā — Pars secunda	95
XIX	De Regulo – Pars prima	99
XX	De Regülo — Pars secunda	103
XXI	Sapient ĭae popularis exempla	109
IIXX	Ae nigmăta	111
XXIII	De catella Tertiae	113
XXIV	De integritate Rutilĭi Rufi	115
XXV	Proverhia de animalihus	117

CORVUS MIRUS  XXVII De Augusto et avibus loquentibus — II. Apparet alter corvus  XXVIII De Augusto et avibus loquentibus — III. Apparet corvus tertius  XXIX Verba intermutata I  XXX Verba intermutata II  JOGOS  Jogos de declinação  Jogos de vocabulário  Jogos de conjugação  Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos  2. Conjugação de sum e seus compostos  3. A declinação dos adjetivos qualificativos  4. Concordância do adjetivo qualificativo	119 121 123 127 129 20 60 107	
alter corvus  XXVIII De Augusto et avibus loquentibus — III. Apparet corvus tertius  XXIX Verba intermutata I  XXX Verba intermutata II  JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	123 127 129 20 60	
XXVIII De Augusto et avibus loquentibus — III. Apparet corvus tertius  XXIX Verba intermutata I  XXX Verba intermutata II  JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	123 127 129 20 60	
CORVUS tertius  XXIX Verba intermutata I  XXX Verba intermutata II  JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	127 129 20 60	
XXIX Verba intermutata I  XXX Verba intermutata II  JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	127 129 20 60	
JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	129 20 60	
JOGOS  Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	20 60	
Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	60	
Jogos de declinação Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	60	
Jogos de vocabulário Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	60	
Jogos de conjugação Quebra-cabeças  REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos		
REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos	107	
REGRAS DE GRAMÁTICA  1. A declinação dos substantivos 2. Conjugação de sum e seus compostos 3. A declinação dos adjetivos qualificativos		
<ol> <li>A declinação dos substantivos</li> <li>Conjugação de sum e seus compostos</li> <li>A declinação dos adjetivos qualificativos</li> </ol>	124	
<ol> <li>A declinação dos substantivos</li> <li>Conjugação de sum e seus compostos</li> <li>A declinação dos adjetivos qualificativos</li> </ol>		
<ol> <li>Conjugação de sum e seus compostos</li> <li>A declinação dos adjetivos qualificativos</li> </ol>		
3. A declinação dos adjetivos qualificativos	11	
3. A declinação dos adjetivos qualificativos	11	
4 Concordância do adjetivo qualificativo	16	
T. CONCORDANCIA DO AUJERIVO QUANTICATIVO	17	
5. As preposições	22	
6. Graus de significação dos adjetivos	26	
7. Conjugação da voz ativa	30	
8. Adjetivos numerais cardinais	38	
9. Adjetivos numerais ordinais	42	
10. Pronomes pessoais		
11. Adjetivos possessivos	46	
12. Pronomes demonstrativos	46 47	
13. Pronomes relativos		
14. Pronomes interrogativos		

15. Advérbios interrogativos	59		
16. Voz passiva: presente do indicativo e do subjuntivo	64		
17. O complemento do verbo passivo	66		
18. Voz passiva: imperfeito do indicativo e do subjuntivo	70		
19. Voz passiva: futuro do indicativo	75		
20. Particípio passado	75		
21. Os tempos compostos da voz passiva	78		
22. O supino	88		
23. O gerundivo	89		
24. Os verbos depoentes	92		
25. Formação dos advérbios	97		
26. As formas ativas dos verbos depoentes	100		
27. Análise de períodos ou orações compostas	104		
QUADROS SINÓPTICOS			
As cinco declinações dos substantivos	19		
As duas classes dos adjetivos A voz ativa das conjugações regulares			
			A voz passiva das conjugações regulares
LÉXICO LATINO-PORTUGUÊS	133		
I ÉVICO PODTIICITÉS I ATINO	140		

## Leia também

## GRADUS PRIMUS

## Paulo Rónai

Valendo-se da sua longa experiência de professor, Paulo Rónai presta, com este livro, uma contribuição eminentemente prática ao ensino da língua latina. GRADUS PRIMUS reúne num só volume, pequeno e de cômodo manuseio, o livro de leitura, a gramática e o dicionário de latim. As explicações gramaticais, claras e simples, são apresentadas de forma gradativa, ligadas de perto ao texto de leitura. Além dos vocabulários encontrados ao fim de cada lição, traz também o volume um léxico completo das palavras de todas as suas leituras. Exercícios variados completam cada lição e ajudam o aluno a memorizar os conhecimentos nela hauridos. Conforme diz o autor no prefácio de GRADUS PRIMUS, obra que será da maior utilidade nos cursos de latim do segundo ciclo e das Faculdades de Letras, um dos objetivos por ele visado "foi apresentar um livrinho agradável, que o principiante folheasse com prazer. Procurou-se variar as leituras, revestindo-as da forma ora de narração, ora de diálogo, ora de perguntas e respostas; alegrá-las, inserindo de vez em quando enigmas, brinquedos e curiosidades; torná-las divertidas e ao mesmo tempo mais acessíveis por meio de graciosas ilustrações".

# GUIA PRÁTICO DE CONJUGAÇÃO DE VERBOS Hugo Bellard

A conjugação verbal é, sem dúvida, uma das principais dificuldades com que se defrontam, a todo momento, aqueles que queiram expressar-se corretamente em português. Pois ninguém poderá jamais jactar-se de dominar a contento nosso idioma se não lhe conhecer de perto as singularidades da flexão verbal. Ora, memorizar todas as singularidades de conjugação, já não dizemos da totalidade, mas da maioria dos verbos mais comumente usados, é tarefa ingente. Daí, portanto, a excepcional utilidade deste GUIA PRATICO DE CONJUGAÇÃO DE VERBOS — o mais completo já publicado no Brasil — para quantos utilizem "profissionalmente" o nosso idioma: estudantes, professores, jornalistas, escritores, redatores de publicidade, correspondentes comerciais, secretárias executivas, funcionários públicos, advogados etc.

Nas páginas desta imprescindível obra de referência, encontrará o consulente, apresentado de forma concisa e objetiva, tudo quanto de essencial carece de saber acerca da conjugação do verbo em português: derivação verbal, desinências regulares dos tempos simples, verbos abundantes, índice de conjugações de 3 348 verbos, e conjugações integrais de 158 verbos-modelo. O índice de conjugações foi organizado por ordem alfabética, possibilitando a imediata localização da informação desejada, e os verbos-modelo aparecem sob forma de quadro, o que permite a visão global de todos os tempos e modos da sua conjugação.

O autor do GUIA PRATICO DE CONJUGAÇÃO DE VERBOS, além de escritor, é professor de Português. Ao longo de anos e anos de docência, cuidou sempre o Prof. Hugo Bellard de aperfeiçoar os seus métodos pedagógicos, cuja eficácia poderá ser facilmente comprovada por este notável GUIA PRATICO DE CONJUGAÇÃO DE VERBOS,

# GUIA PRÁTICO DE TRADUÇÃO LATINA TASSILO ORPHEU SPALDING

Com espírito de síntese e senso didático, este livro auxilia aqueles que tenham de prestar exames de Latim a recordar em pouco tempo os pontos essenciais de gramática e a se adestrar na técnica de tradução dos autores latinos exigidos nos programas. O volume inclui noções de análise sintática e uso dos casos, súmulas completas das declinações e das conjugações verbais, noções de acusativo com infinito e ablativo absoluto, normas para a tradução, exercícios com chaves, etc.

## **GRADUS SECUNDUS**

## Paulo Rónai

Os estudantes que se iniciaram na língua de Cícero através de *Gradus Primus* hão de reencontrar com prazer, em *Gradus Secundus*, o mesmo método, a mesma clareza e o mesmo bom-humor que devem ter notado no primeiro volume da série. Aqui, também, um único volume reúne o livro de leituras, a gramática e o dicionário, dispensando qualquer outro subsídio.

As leituras não são frases sem nexo, amontoadas como mera exemplificação de regras gramaticais: são textos de sentido completo e conteúdo curioso. O assunto das leituras é a história dos primeiros séculos de Roma e episódios coloridos da Mitologia. E há também anedotas, enigmas, quebra-cabeças e até palavras cruzadas, que acabam de vez com o preconceito de que o latim é coisa empoeirada e mofenta.

Intercalados oportunamente, encontram-se adágios e máximas para servirem aos usuários pela vida afora. As leituras de I a XX são seguidas de relações de vocábulos novos, explicados; e um léxico latino-português permite identificar qualquer palavra latina do volume.

As explicações gramaticais, claras e esquemáticas, são dadas de forma simples e gradativa, subordinadas às leituras. Não se formula nenhuma regra gramatical que não tenha aplicação nos textos. Quase imperceptivelmente, o estudante vai se familiarizando com esse espantalho que é a análise sintática da frase latina. Observe-se ainda que, antes de ministrar noções novas, o livro resume toda a matéria gramatical de *Gradus Primus*.

Os exercícios apensos a cada leitura ajudam a gravar os conhecimentos nela hauridos; jogos de vocabulário, de declinação e de conjugação são outras tantas práticas de recapitulação disfarçadas. Uma novidade que se aprenderá a apreciar pelo uso: um pequeno léxico português-latino com todas as palavras das versões. Numerosas ilustrações contribuem para tornar o livro mais arejado e mais agradável.

EDITORA CULTRIX

